



VÝROČNÁ SPRÁVA
O ČINNOSTI JUSTIČNEJ AKADÉMIE
SLOVENSKEJ REPUBLIKY ZA ROK

2022

ANNUAL REPORT
OF THE JUDICIAL ACADEMY
OF THE SLOVAK REPUBLIC

OBSAH

04	Príhovor riaditeľa Justičnej akadémie Slovenskej republiky
06	Rada Justičnej akadémie Slovenskej republiky
08	Vzdelávanie cieľových skupín
22	Justičná akadémia ako správca databáz
24	Odborná justičná skúška
26	Hromadné výberové konanie na funkciu sudcu
28	Participácia Justičnej akadémie Slovenskej republiky na projektoch
30	Medzinárodná spolupráca
34	Knižnica Justičnej akadémie Slovenskej republiky
36	Detašované pracovisko Justičnej akadémie Slovenskej republiky v Omšeni
38	Plnenie záväzných ukazovateľov štátneho rozpočtu
46	Plnenie počtu zamestnancov v roku 2022

TABLE OF CONTENTS

04	Address by the Director of the Judicial Academy of the Slovak Republic
06	Board of the Judicial Academy of the Slovak Republic
08	Education of Target Groups
22	The Judicial Academy as a Database Administrator
24	Professional Judicial Examination
26	General Selection Procedure for the Post of Judge
28	Participation of the Judicial Academy of the Slovak Republic in Projects
30	International Cooperation
34	Library of the Judicial Academy of the Slovak Republic
36	Training Facility of the Judicial Academy of the Slovak Republic in Omšenie
38	Budgetary Compliance
46	2022 Staff Number

PRÍHOVOR RIADITEĽA JUSTIČNEJ AKADÉMIE SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Ctené kolegyne, vážení kolegovia, vážená odborná verejnosť,

dovoľte mi v nasledujúcich riadkoch zhrnúť najdôležitejšie udalosti roku 2022, ktoré mali vplyv na vzdelávaciu činnosť, ako aj ďalšie zákonom vymedzené aktivity Justičnej akadémie Slovenskej republiky.

V predchádzajúcom roku stála Justičná akadémia po dvoch pandemických rokoch pred novou výzvou, ktorá ovplyvnila vzdelávací proces a plánovanie všetkých s ním spojených činností. V súvislosti s hromadným príchodom cudzincov na územie Slovenskej republiky v dôsledku ozbrojeného konfliktu na území Ukrajiny bolo v Detašovanom pracovisku Justičnej akadémie v Omšeni poskytované dočasné útočisko pre utečencov z Ukrajiny. Aj napriek tejto skutočnosti Justičná akadémia vo svojej snahe poskytovať tematicky bohaté a kvalitné viacdňové vzdelávacie aktivity zotrvala a počas roka aj napriek objektívnym prekážkam plne reflektovala požiadavky justičnej verejnosti k obsahovému zameraniu vzdelávania a spôsobu jeho realizovania. Vďaka vzájomnému preporeniu ochoty lektorov prednášať v sťažených podmienkach a komunikácii vedúcich katedrií a ďalších osôb zodpovedných za vzdelávací proces sa podarilo v čoraz obľúbenejšej dištančnej forme vzdelávania dosiahnuť, aby bolo vzdelávanie priestorovo dostupnejšie, formou modernejšie a tematicky cielenejšie na špecializáciu. Zároveň chcem konštatovať, že čoraz dynamickejšie reagovanie na aktuálne potreby a požiadavky cieľových skupín je zo strany Justičnej akadémie istou formou podpory prebiehajúcich zásadných zmien v justícii.

V roku 2022 ukončila Justičná akadémia po piatich rokoch implementáciu projektu „Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov“. Justičná akadémia do konca novembra postupne ukončovala ťažiskové aktivity realizované za pomoci prostriedkov z Európskeho sociálneho fondu, a to najmä jazykové vzdelávanie a vzdelávanie prostredníctvom odborných zahraničných stáží. Okrem klasických trojdňových a päťdňových pobytových aktivít zameraných na právnickú terminológiu v anglickom a francúzskom jazyku sa aj v roku 2022 realizovalo trojsemestrálne intenzívne jazykové vzdelávanie v anglickom jazyku. Vzhľadom na enormný

ADDRESS BY THE DIRECTOR OF THE JUDICIAL ACADEMY OF THE SLOVAK REPUBLIC

Honourable colleagues, distinguished members of the professional public,

let me summarize in the following lines the most important events of the year 2022, which had an impact on the training activities as well as other statutory activities of the Judicial Academy of the Slovak Republic.

In the previous year, after two pandemic years, the Judicial Academy faced a new challenge that affected the educational process and the planning of all related activities. In connection with the mass influx of foreigners to the territory of the Slovak Republic due to the armed conflict in the territory of Ukraine, temporary shelter for refugees from Ukraine was provided at the Training Facility of the Judicial Academy in Omšenie. Nevertheless, the Judicial Academy persisted in its efforts to provide thematically rich and high-quality multi-day training activities and during the year, despite objective obstacles, fully accommodated the demands of the judicial public regarding the content of education and the way of its delivery. Thanks to the interconnection of the willingness of lecturers to lecture in difficult conditions and the communication of heads of departments and other persons responsible for the educational process, the increasingly popular distance form of education has succeeded in making education more spatially accessible, more contemporary in form and more thematically focused on the specialisation. At the same time, I would like to state that the increasingly dynamic response to the current needs and requirements of the target groups is a form of support from the Judicial Academy to the ongoing fundamental changes in the judiciary.

In 2022, the Judicial Academy completed the implementation of the project “Development of the System of Specialised Education of Judges and Judicial Staff” after five years. By the end of November, the Judicial Academy was gradually completing the core activities implemented with the assistance of the European Social Fund, in particular language training and training through internships abroad. In addition to the traditional three- and five-day residential activities focused on legal terminology in English and French, a three-semester intensive language training in English was also delivered in 2022. Due to the enormous interest in this type of

záujem o tento typ jazykového vzdelávania bolo vzdelávanie súčasne aj prípravou na vykonanie medzinárodnej jazykovej skúšky ukončenej skúškou s možnosťou získať medzinárodne uznávaný certifikát TOLES. Na tomto mieste si dovoľm konštatovať, že vysoký počet úspešne otestovaných účastníkov jazykového vzdelávania je jedným z najväčších, najzásadnejších a najviditeľnejších úspechov v rámci projektu, ktorý ocenila aj Európska justičná sieť. V roku 2022 sa uskutočnilo celkom 21 individuálnych mesačných stáží na rôznych súdnych i prokurátorských inštitúciách v Európskej únii, celkom štyri individuálne polročné stáže na SD EÚ a na ESLP a okrem toho zrealizovaných aj celkom šesť päťdňových odborných skupinových stáží, z čoho štyri stáže boli na európskych súdoch a prokuratúre (SD EÚ, EPPO, ESLP) a po jednej skupinovej stáži na súdnych inštitúciách v Nemecku a v Rakúsku. Jedným z viditeľných úspechov pri modernizovaní, inovovaní a sprístupňovaní vzdelávania širokej odbornej verejnosti je aj Mediatéka, ktorá slúži ako knižnica pre online obsah vo forme audio a video nahrávok zo špecializovaných vzdelávacích aktivít. Jej obsah je v súčasnosti naplnený vyše 160 nahrávkami a aj po ukončení projektu je naďalej aktualizovaný o nahrávky z podujatí na aktuálne témy.

V roku 2022 však Justičná akadémia dosiahla aj iné ekonomické míľniky, keďže v priebehu roka sa podarilo zrealizovať viacero verejných obstarávaní, ktorých predmetom bolo sice materiálne vybavenie akadémie, avšak so zásadným dopadom na ďalšie modernizovanie vzdelávacieho procesu. Koncom roka bola do oboch prevádzok na základe výsledkov verejného obstarávania zakúpená hybridná technika pre vzdelávanie, ktorej základnou úlohou je zabezpečiť rovnakú kvalitu a dostupnosť vzdelávacieho procesu pre všetkých záujemcov o vzdelávanie z cieľovej skupiny bez ohľadu na formu ich účasti.

Milé kolegyně, vážení kolegovia, ctená odborná verejnosť, dovoľm si aj po hektickom a nepredvídateľnom roku ovplyvnenom mnohými objektívnymi dôvodmi povedať, že Justičná akadémia pokračovala v budovaní cieľa zvyšovať kvalitu, dostupnosť a špecializáciu vzdelávacích podujatí pre justičnú a prokurátorskú obec, ktorý si začiatkom prvého pandemického roka stanovila. Nové výzvy vyplývajúce z domácej, ale aj z medzinárodnej normotvorby boli a sú naďalej implementované do vnútorných procesov akadémie tak, aby zodpovedali súčasnému štandardu vzdelávania právnických profesií naprieč celou Európskou úniou. Dovoľujem si vyjadriť svoje presvedčenie, že na základe zvelaďovania domácich i medzinárodných partnerstiev a prehlbovania spoluprác s významnými osobnosťami aplikačnej praxe, akademického právnického prostredia, ako aj za aktívnej usilovnej práce zamestnancov akadémie bude možné pokračovať v inováciách a zlepšovaní zákonom stanovených činností tak, aby výsledky týchto snáh boli viditeľné nielen teraz, ale tiež v budúcnosti.

JUDr. Peter Hulla
riaditeľ

language training, the training was also a preparation for the international language examination, which ended with an exam with the possibility of obtaining an internationally recognized TOLES certificate. At this point, I would like to state that the high number of successfully tested language training participants is one of the biggest, most significant, and most visible achievements of the project, which was also recognised by the European Judicial Network. In 2022, a total of 21 individual one-month traineeships were carried out at various judicial and prosecutorial institutions in the European Union, a total of four individual six-month traineeships were carried out at the CJEU and the ECtHR, and in addition, a total of six five-day group study stays were carried out, of which four study stays were carried out at European courts and prosecutors' offices (CJEU, EPPO, ECtHR) and one group study stay was carried out at judicial institutions in Germany and Austria respectively.

One of the visible achievements in modernising, innovating, and making education accessible to the general professional public is the Media Library, which serves as a library for online content in the form of audio and video recordings of specialised training activities. Its content is currently filled with over 160 recordings and continues to be updated with recordings from events on current topics even after the end of the project.

In 2022, however, the Judicial Academy also achieved other economic milestones, as during the year it was possible to carry out several public procurements, the subject of which was the material equipment of the Academy, with a fundamental impact on further modernization of the educational process. At the end of the year, based on the results of the public procurement, hybrid technology for education was purchased for both facilities, the basic task of which is to ensure the same quality and accessibility of the educational process for all those interested in education from the target group, regardless of the form of their participation.

Dear colleagues, esteemed professional public, after a hectic and unpredictable year influenced by many objective reasons, I would like to say that the Judicial Academy has continued to build on the goal of increasing the quality, accessibility, and specialisation of educational events for the community of judges and prosecutors, which it set at the beginning of the first pandemic year. New challenges arising from both domestic and international standard-setting have been and continue to be implemented in the Academy's internal processes to meet the current standard of legal education across the European Union. I would like to express my conviction that, on the basis of strengthening domestic and international partnerships and enhancing cooperation with eminent personalities of the application practice and academic legal environment, as well as with the active hard work of the Academy's staff, it will be possible to continue innovating and improving the statutory activities, so that the results of these efforts will be visible not only now, but also in the future.

JUDr. Peter Hulla
Director

RADA JUSTIČNEJ AKADÉMIE SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Rada Justičnej akadémie na svojich zasadnutiach počas roku 2022 plnila úlohy vyplývajúce z § 7, § 7a zákona č. 548/2003 Z. z. o Justičnej akadémii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v nasledovnom zložení:

JUDr. Jana Bajánková, predsedníčka Rady Justičnej akadémie
predsedníčka občianskoprávneho kolégia Najvyššieho súdu Slovenskej republiky, zvolená Súdnou radou Slovenskej republiky

JUDr. Martin Bargel, podpredseda Rady Justičnej akadémie
predseda senátu trestnoprávneho kolégia Najvyššieho súdu Slovenskej republiky, zvolený Súdnou radou Slovenskej republiky

JUDr. Roman Greguš, člen Rady Justičnej akadémie
predseda Krajského súdu v Nitre, zvolený Súdnou radou Slovenskej republiky

JUDr. Jaroslav Chlebovič, člen Rady Justičnej akadémie
predseda senátu trestnoprávneho kolégia Krajského súdu v Košiciach, zvolený Súdnou radou Slovenskej republiky

JUDr. Vladimír Javorský, PhD., člen Rady Justičnej akadémie
riaditeľ trestného odboru, Generálna prokuratúra Slovenskej republiky, menovaný ministrom spravodlivosti SR na návrh generálneho prokurátora SR

JUDr. Jozef Kandra, člen Rady Justičnej akadémie
prvý námestník generálneho prokurátora SR, Generálna prokuratúra Slovenskej republiky, menovaný ministrom spravodlivosti SR na návrh generálneho prokurátora SR

prof. JUDr. PhDr. Miroslav Slašťan, PhD., člen Rady Justičnej akadémie

profesor, Katedra medzinárodného práva a medzinárodných vzťahov, Právnická fakulta Univerzity Komenského v Bratislave, menovaný ministrom spravodlivosti Slovenskej republiky

BOARD OF THE JUDICIAL ACADEMY OF THE SLOVAK REPUBLIC

At its meetings held in 2022 the Board of the Judicial Academy implemented its tasks pursuant to Sections § 7 and § 7a of Act No. 548/2003 Coll. on the Judicial Academy and on the Amendment of Certain Acts as amended in the following composition:

JUDr. Jana Bajánková, Chair of the Board of the Judicial Academy
Presiding Judge of the Civil Law Division of the Supreme Court of the Slovak Republic, elected by the Judicial Council of the Slovak Republic;

JUDr. Martin Bargel, Vice-Chairman of the Board of the Judicial Academy
Presiding Judge over a panel of the Criminal Law Division of the Supreme Court of the Slovak Republic, elected by the Judicial Council of the Slovak Republic;

JUDr. Roman Greguš, Member of the Board of the Judicial Academy
President of the Regional Court in Nitra, elected by the Judicial Council of the Slovak Republic;

JUDr. Jaroslav Chlebovič, Member of the Board of the Judicial Academy
Presiding Judge over a panel of the Criminal Law Division of the Regional Court in Košice, elected by the Judicial Council of the Slovak Republic;

JUDr. Vladimír Javorský, PhD., Member of the Board of the Judicial Academy
Director of the Criminal Department, Office of the Prosecutor General of the Slovak Republic, appointed by the Minister of Justice SR on the proposal of the Prosecutor General of the Slovak Republic;

JUDr. Jozef Kandra, Member of the Board of the Judicial Academy
First Deputy General Prosecutor of the Slovak Republic, Office of the Prosecutor General of the Slovak Republic, appointed by the

JUDr. Peter Štrpka, PhD., člen Rady Justičnej akadémie
advokát, menovaný ministrom spravodlivosti Slovenskej republiky

JUDr. Boris Tóth, člen Rady Justičnej akadémie
predseda Krajského súdu v Bratislave, zvolený Súdnu radou Slovenskej republiky

doc. JUDr. Lucia Žitňanská, PhD., členka Rady Justičnej akadémie
docentka, Právnická fakulta Trnavskej univerzity v Trnave, menovaná ministerkou spravodlivosti Slovenskej republiky

Ukončené funkčné obdobie členov Rady Justičnej akadémie v roku 2022

JUDr. Branislav Pospíšil (funkčné obdobie ukončené 22.11.2022)
advokát a vysokoškolský pedagóg, fakulta práva, Paneurópska vysoká škola v Bratislave, menovaný ministrom spravodlivosti Slovenskej republiky

Minister of Justice of the Slovak Republic on the proposal of the Prosecutor General of the Slovak Republic;

prof. JUDr. PhDr. Miroslav Slašť'an, PhD., Member of the Board of the Judicial Academy
Professor, Department of International Law and International Relations, Faculty of Law, Comenius University in Bratislava, appointed by the Minister of Justice of the Slovak Republic;

JUDr. Peter Štrpka, PhD., Member of the Board of the Judicial Academy
Attorney-at-law, appointed by the Minister of Justice of the Slovak Republic;

JUDr. Boris Tóth, Member of the Board of the Judicial Academy
President of the Regional Court in Bratislava, elected by the Judicial Council of the Slovak Republic;

doc. JUDr. Lucia Žitňanská, PhD., Member of the Board of the Judicial Academy
Associate Professor, Faculty of Law, University of Trnava, appointed by the Minister of Justice of the Slovak Republic;

Expired term of office of the Members of the Board of the Judicial Academy in 2022

JUDr. Branislav Pospíšil (term of office expired on 22/11/2022)
Attorney-at-law and university teacher at the Faculty of Law of the Pan-European University in Bratislava, appointed by the Minister of Justice of the Slovak Republic;

VZDELÁVANIE CIEĽOVÝCH SKUPÍN

Vzdelávací proces aj v roku 2022 čelil mnohým výzvam a bol ako v dvoch rokoch pred tým podrobený viacerým objektívnym vplyvom, na ktoré bolo potrebné operatívne reagovať. Okrem stále pretrvávajúcej pandémie spôsobenej ochorením COVID-19 ovplyvnilo plánovanie vzdelávania aj rozhodnutie o plnení úloh subjektu hospodárskej mobilizácie v súvislosti s hromadným prílevom cudzincov na územie Slovenskej republiky v dôsledku ozbrojeného konfliktu na území Ukrajiny v Detašovanom pracovisku Justičnej akadémie v Omšeni. Keďže prvý pandemický rok 2020 poskytol základ pre dynamické plánovanie a organizovanie vzdelávacích podujatí podľa aktuálne platných opatrení, bolo snahou Justičnej akadémie naďalej prispievať k obohateniu a skvalitneniu obsahu vzdelávacích aktivít v porovnaní s predchádzajúcimi rokmi a tiež plne reflektovať požiadavky justičnej verejnosti k obsahovému zameraniu vzdelávania.

Pri zostavovaní študijného plánu na rok 2022 zotrvala Justičná akadémia Slovenskej republiky na požiadavkách aktuálnosti tém, vysokej odbornosti lektorov, precíznosti a názornosti prevedenia vzdelávacích podujatí. Študijný plán na rok 2022 obsahoval vzdelávacie podujatia, ktoré pokrývali takmer všetky oblasti práva tak, aby boli zohľadnené obsahové náplne vzdelávania pre sudcov a prokurátorov. Justičná akadémia Slovenskej republiky pokračovala v roku 2022 v skvalitňovaní a ďalšom postupnom rozvoji svojich vzdelávacích programov učeních pre sudcov, prokurátorov, právnych čakatelov prokuratúry, súdnych úradníkov, asistentov sudcov Najvyššieho súdu Slovenskej republiky a Najvyššieho správneho súdu Slovenskej republiky, ale aj probačných a mediačných úradníkov, ktorým sú vzdelávacie podujatia adresované. Do vzdelávania boli v určitom rozsahu zapojení v roku 2022 aj súdni tajomníci.

Justičná akadémia Slovenskej republiky poskytovala aj počas roka 2022 vzdelávanie predovšetkým dištančnou formou. Pre účely dištančného vzdelávania bola naďalej využívaná aplikácia ZOOM, ktorá patrí v rámci videokonferencií k celosvetovo najviac využívaným aplikáciám a ktorá bola ešte v roku 2020 schválená Ministerstvom spravodlivosti Slovenskej republiky na užívanie. Počas uvoľnenia protipandemických opatrení a následne aj v októbri po zrušení rozhodnutia o vykonávaní úloh subjektu hospodárskej mobilizácie sa vybrané vzdelávacie podujatia realizovali aj prezenčne, a to v priestoroch sídla akadémie v Pezinku a v priestoroch Detašovaného pracoviska v Omšeni. Regionálne učebne neboli ani v roku 2022 využívané. Niektoré jazykové aktivity realizované v rámci projektu OP EVS sa uskutočnili vo vybranom hotelovom zariadení.

TRAINING OF TARGET GROUPS

In 2022, the education process continued to face many challenges and, as in the two years before, was subject to a number of objective influences that needed to be responded to in an expeditious manner. In addition to the ongoing COVID-19 pandemic, the decision to perform the tasks of the economic mobilisation entity in connection with the mass influx of foreigners to the territory of the Slovak Republic due to the armed conflict on the territory of Ukraine at the Training Facility of the Judicial Academy in Omšenie also affected the planning of the training. As the first pandemic year 2020 provided the basis for dynamic planning and organisation of training events according to the measures currently in force, the Judicial Academy sought to continue to contribute to the enrichment and improvement of the content of training activities compared to previous years and to fully reflect the demands of the judicial public on the content focus of education.

When compiling the 2022 curriculum, the Judicial Academy of the Slovak Republic maintained the requirements of topicality of topics, high expertise of lecturers, precision and a hands-on nature of the training events. The 2022 curriculum included training events covering almost all areas of law to reflect the content of training for judges and prosecutors. In 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic continued to improve the quality and further gradual development of its training programmes for judges, prosecutors, trainee prosecutors, court officials and assistant judges of the Supreme Court of the Slovak Republic and the Supreme Administrative Court of the Slovak Republic, as well as for probation and mediation officers, to whom the training events are addressed. Court clerks were also involved in training to some extent in 2022.

During 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic provided the trainings mainly by distance learning. The ZOOM application continues to be used in distance learning, being one of the most used videoconferencing applications worldwide and approved by the Ministry of Justice of the Slovak Republic for online use in 2020. During the release of the anti-pandemic measures and subsequently in October after the abolition of the decision on the implementation of the tasks of the entity of economic mobilisation, selected training events were also held in the premises of the headquarters of the Academy in Pezinok and in the premises of the Training Facility in Omšenie. The regional classrooms were not used in 2022. Some of the language activities delivered within the framework of the OP EVS project took place in a selected hotel facility.

Justičná akadémia Slovenskej republiky zabezpečovala v roku 2022 vzdelávanie formou prednášok ex cathedra, interaktívnych podujatí, workshopov a krátkodobých kurzov v systéme celoživotného vzdelávania, najmä v oblastiach právnych a spoločenskovedných disciplín. Pri justičnom vzdelávaní aj naďalej kládla dôraz na modernizáciu a inováciu, tzv. špecializované vzdelávanie, ktoré pozostávalo z rozdelenia cieľovej skupiny do menších skupín so zameraním na jednotlivé oblasti práva. Vzdelávanie na Justičnej akadémii Slovenskej republiky zabezpečovali najmä lektori z radov sudcov, prokurátorov a ďalších významných odborníkov dôležitých pre skvalitňovanie interdisciplinárneho prístupu k niektorým špecifickým témam, ktorí mnohí z nich sú externými členmi pedagogického zboru Justičnej akadémie Slovenskej republiky. V roku 2022 nebol rozšírený počet externých členov pedagogického zboru.

Z hľadiska samotnej vzdelávacej činnosti pokračovala Justičná akadémia Slovenskej republiky v trende vysokého počtu zrealizovaných vzdelávacích podujatí, a to aj napriek tomu, že podujatia boli organizované z veľkej miery dištančnou formou, ktorá sa postupne stáva pravidelnou súčasťou vzdelávacieho procesu a je veľmi žiaduca zo strany cieľovej skupiny. Dištančná forma vzdelávania aj v roku 2022 umožnila v niektorých témach, o ktoré bol enormný záujem, odzvedelať omnoho viac ľudí, ako by sa podarilo pri prezenčnej forme. Napriek tomu, že niektoré praktické témy tento modernejší spôsob realizovania vzdelávacieho procesu nepodporujú, je možné povedať, že adaptabilita na novovznikajúce výzvy je každým rokom vyššia a úspešnejšia. V roku 2022 sa uskutočnilo celkom 154 vzdelávacích podujatí a zúčastnilo sa ich spolu 8 560 osôb zo zákonom vymedzených cieľových skupín, ako aj mimo nich z dôvodu spolupráce.

Sťažená situácia pri realizovaní vzdelávacieho procesu pretrvala aj v roku 2022 a nemožnosť realizovať niektoré podujatia prezenčne spôsobila viacero neplánovaných presunov a zmien v schválenom študijnom pláne. Aj napriek tomu možno však konštatovať, že aj v roku 2022 sa zrealizovali mnohé podujatia, ktoré vyvolali u zákonom určenej cieľovej skupiny značný záujem, za ktorý možno z veľkej miery vďačiť vyvinutému úsiliu zo strany vedúcich katedrií a tiež lektorov – popredných slovenských a českých predstaviteľov právnej praxe a vedy. Nastolený trend z predchádzajúcich rokov v poskytovaní moderného, praktického a dynamického vzdelávania bude cieľom aj v nasledujúcom období tak, aby bolo vzdelávanie nielen geograficky dostupnejšie, ale aj viac cielenejšie na špecializované potreby cieľovej skupiny podľa zmien postupne zavádzaných v rezorte justície.

Justičná akadémia Slovenskej republiky vo svojom vzdelávacom procese poskytovala prevažne aktivity a prednášky z oblasti súkromného práva, doplnané aj o témy z oblasti verejného práva a ďalšie aktivity na mimoprávne témy. Pri riadnom výkone hlavnej zákonom určenej činnosti Justičnej akadémie Slovenskej republiky

In 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic provided education in the form of ex cathedra lectures, interactive events, workshops and short courses in the system of lifelong learning, especially in the areas of legal and social science disciplines. Judicial training continued to emphasise modernisation and innovation, also referred to as specialised training, which consisted of dividing the target group into smaller groups focusing on particular areas of law. Education at the Judicial Academy of the Slovak Republic was provided mainly by lecturers from the ranks of judges, prosecutors and other prominent experts important for improving the interdisciplinary approach to some specific topics, many of whom are external members of the teaching staff of the Judicial Academy of the Slovak Republic. The number of external members of the teaching staff has not been expanded in 2022.

In terms of the educational activities themselves, the Judicial Academy of the Slovak Republic continued the trend of a high number of implemented training events, even though the events were largely organized in a distance learning form, which is gradually becoming a regular part of the educational process and is very much in demand by the target group. In 2022, the distance form of education also made it possible to educate many more people in some topics that were of huge interest than would have been possible in the face-to-face form. Although some practical topics do not support this more modern way of education, we may conclude that the adaptability to the emerging challenges is higher and more successful every year. In 2022, a total of 154 training events were held and attended by a total of 8,560 persons from the statutory target groups as well as outside them due to collaborations.

The difficult situation in the implementation of the educational process persisted in 2022 and the impossibility to deliver some events on a face-to-face basis caused a number of unplanned transfers and changes in the approved curriculum. Nevertheless, it can be stated that also in 2021 many events were held which awoke considerable interest among the statutory target group, which can be largely attributed to the efforts made by the heads of the departments and lecturers - leading Slovak and Czech representatives of legal practice and science. The trend set in previous years in providing modern, practical, and dynamic education will be the goal in the coming period so that education is not only more geographically accessible, but also more targeted to the specialised needs of the target group according to the changes gradually introduced in the department of the judiciary.

In its educational process, the Judicial Academy of the Slovak Republic provided mainly activities and lectures in the field of private law, supplemented by topics in the field of public law and other activities on non-legal topics. In the proper performance of the main statutory activity of the Judicial Academy of the Slovak

bolo aj v roku 2022 účelom naďalej pružne reagovať na legislatívne zmeny v oblasti slovenského a európskeho práva, na aktuálne požiadavky rozhodovacej praxe i v na to prepojenej teórie, ďalej zlepšovať odborné, ale aj mimoprávne znalosti a osobnostné zručnosti tak zo strany súdov, ako aj prokuratúry. Vecne a organizačne sa aj v roku 2022 podieľali na zabezpečovaní vzdelávacích aktivít dve katedry vzdelávania – Katedra verejného práva a Katedra súkromného práva.

Katedra verejného práva

V oblasti verejného práva sa v minulom roku zrealizovala väčšina naplánovaných vzdelávacích podujatí. Študijný plán na rok 2022 sa podarilo vyskladať tak vďaka aktívnej komunikácii s vedením súdov a prokuratúr na jednotlivých stupňoch, ako aj tvorivej spolupráci s jednotlivými lektormi. Justičná akadémia Slovenskej republiky vníma ako pozitívum, že bolo možné ponúknuť aj vďaka kombinácii prezenčnej a online formy podujatia veľkému počtu účastníkov, ktorých vzdeláva, a mohla tak prispieť k odovzdávaniu skúseností z aplikácie právnych predpisov v jednotlivých oblastiach práva a k zjednocovaniu rozhodovacej činnosti.

Za ťažiskovú oblasť trestného práva Justičná akadémia Slovenskej republiky zrealizovala 29 podujatí, na niektoré z nich bude poukázané v nasledujúcom texte.

Účastníci prejavili veľký záujem o podujatie „Sudca pre prípravné konanie, aktuálna judikatúra k väzbe a rozhodovanie po podaní námietky zaujatosti, skutok a jeho popis v skutkovej vete“. Hlavnou témou tohto podujatia bolo postavenie sudcu pre prípravné konanie, krátke zhrnutie k rozsahu jeho pôsobnosti, aktuálna judikatúra k rozhodovaniu o väzbe už po novele Trestného poriadku, pokiaľ ide o právnu úpravu kolúznež väzby. V druhej časti podujatia boli účastníci upozornení na vyskytujúce sa nedostatky pri formulovaní skutku a jeho vymedzení a popise v skutkovej vete tak v rozhodnutiach o väzbe, ako aj v konečnom rozhodnutí súdu vo veci samej.

Vzdelávacie podujatie pod názvom „Špecifické aplikačné problémy pri trestnom postihu ekonomickej kriminality“ bolo zamerané na priblíženie aktuálnych osobitných aplikačných problémov pri trestnom postihu majetkovej a hospodárskej trestnej činnosti, ktoré sa čoraz častejšie vyskytujú v praxi orgánov činných v trestnom konaní a súdov, ako aj v obhajobných tvrdeniach obvinených osôb. Cieľom tohto podujatia bolo nielen teoretické vysvetlenie ťažiskových problémových oblastí, ako sú založenie trestnoprávnej zodpovednosti rozhodnutím kolektívneho orgánu právnickej osoby, možnosti vylúčenia úmyselného zavinenia pri spoliehaní sa na správnosť odbornej rady, resp. konanie spoločnosti v kríze a možnosť posúdenia takéhoto konania ako okolnosti vylučujúcej protiprávnosť činu, ale aj poukázanie na konkrétne rozhodnutia súdov, ktoré sa uvedenými problémami už zaoberali.

Republic in 2022, the purpose was to continue to respond flexibly to legislative changes in the field of Slovak and European law, to the current requirements of adjudication practice and related theory, to further improve the professional, as well as extra-legal knowledge and personal skills of both courts and prosecutors. In 2022, two education departments, namely the Department of Public Law and the Department of Private Law, were involved in the provision of training activities in terms of substance and organisation.

Department of Public Law

Most of the planned training events were carried out in the field of public law last year. The 2022 curriculum was put together thanks to active communication with the management of courts and prosecutor's offices at individual levels, as well as creative cooperation with individual lecturers. The Judicial Academy of the Slovak Republic sees it as a positive thing that it was possible to offer a combination of a face-to-face and online form of the event to the large number of participants it educates and could thus contribute to the transfer of experience in the application of legal regulations in individual areas of law and to the unification of judicial decision-making.

The Judicial Academy of the Slovak Republic delivered 29 events in the focal area of criminal law, some of which will be highlighted below.

The participants showed great interest in the event “The pre-trial judge, current case law on custody and decision-making after a plea of bias, the act and its description in the operative part of the sentence”. The main topic of this event was the position of the pre-trial judge, a summary of the scope of his/her jurisdiction, the current case law on custody decisions after the amendment to the Criminal Procedure Code, regarding the legal regulation of collusive remand in custody. In the second part of the event, the participants were reminded of the occurring deficiencies in the formulation of the act and its definition and description in the operative part of the sentence, both in the decisions on custody and in the final decision of the court on the merits of the case.

The training event entitled “Specific Application Challenges in the Criminal Prosecution of Economic Crime” was aimed at presenting current specific application challenges in the criminal prosecution of property and economic crime, which are increasingly common in the practice of law enforcement agencies and courts, as well as in the defence claims of the accused persons. The aim of this event was not only to provide a theoretical explanation of the main problem areas, such as the establishment of criminal liability by a decision of the collective body of a legal entity, the possibility of excluding intentional fault in reliance on the correctness of professional

S účasťou českých a slovenských lektorov sa uskutočnilo podujatie „Prostriedky operatívno-pátracej činnosti“. Tí v rámci vyhľadávania a vyšetrovania priblížili ich použiteľnosť a realizáciu v konaní pred súdom a použiteľnosť dôkazov získaných operatívno-pátracími prostriedkami vo svetle judikatúry ESĽP.

V študijnom pláne na rok 2022 boli kontinuálne zaradené dve podujatia pod názvom „Počítačová kriminalita I. a II.“, pričom prvé bolo zamerané na objasnenie základných pojmov a ich významu v trestnom konaní, cezhraničné zabezpečovanie elektronických dôkazov a druhé, pre pokročilejších poslucháčov, na špecifickejšie otázky digitálnych stôp a zabezpečovania elektronických dôkazov vrátane cezhraničného zabezpečovania.

Problematika „Daňových únikov a daňovej kriminality“ bola prezentovaná prezidentom Finančnej správy Slovenskej republiky spoločne so štátnym zástupcom z Českej republiky. Ich prednáška zaujala poslucháčov možnými spôsobmi páchania a prejavov daňových únikov so zameraním na oblasť DPH – karuselové a reťazové podvody. Tiež objasnili spoluprácu správcu dane a orgánov činných v trestnom konaní.

V posledných rokoch sa veľká pozornosť venuje téme trestnej činnosti proti životnému prostrediu. Seminár pod týmto označením bol zameraný na aplikačné problémy a špecifiká prípravného konania vybraných trestných činov proti životnému prostrediu (nelegálne nakladanie s odpadmi; porušovanie ochrany rastlín, živočíchov a drevín; týranie zvierat; pytlactvo). Lektori počas neho poukázali na rozhodovacia prax súdov, týkajúcu sa uvedených trestných činov, a naznačili úvahy k právnej úprave de lege ferenda.

advice, or the actions of a company in crisis and the possibility of assessing such actions as a circumstance excluding the illegality of the act, but also to point out specific decisions of the courts, which have already dealt with the above issues.

The event “Means of Operational Search” took place with the participation of Czech and Slovak lecturers. In the framework of search and investigation, they explained their applicability and implementation in court proceedings and the applicability of evidence obtained by means of operative searches in the light of the ECtHR case law.

The 2022 curriculum continuously included two events titled “Computer Crime I and II”, the first one focused on clarification of basic concepts and their meaning in criminal proceedings, cross-border seizure of electronic evidence, and the second one, for more advanced participants, on more specific issues of digital traces and seizure of electronic evidence, including cross-border seizure.

The issue of “Tax Evasion and Tax Crime” was presented by the President of the Financial Administration of the Slovak Republic together with a state representative from the Czech Republic. Their lecture presented to the audience possible ways of committing and manifestations of tax evasion with a focus on VAT - carousel and chain fraud. They also clarified the cooperation between the tax authority and investigation and prosecution authorities.

In recent years, much attention has been paid to the topic of environmental crime. The seminar under this title was focused on the application challenges and specifics of the pre-trial proceedings of selected crimes against the environment (illegal waste management;



Ďalšou témou, ktorá rezonuje v spoločnosti, sú trestné činy z nenávisťi. Pod názvom „Nenávisťné prejavy, hranice slobody prejavu a trestných činov z nenávisťi, nenávisťné prejavy na internete a v médiách vo verejnom priestore. Právne a mimoprávne východiská pre trestný postih extrémistickej kriminality“ sa zrealizovalo podujatie, ktorého obsahom boli právno-filozofické argumenty pre slobodu prejavu ako pre štandardnú súčasť katalógu ľudských práv a filozofické východiská trestania nenávisťných prejavov. Následne lektori poukázali na judikatúru ESLP v oblasti hate speech a rozviedli praktické prípady týkajúce sa známych osôb zo slovenského verejného života (Kotleba, Mazurek, Magát, Rostas, Havran) z pohľadu ústavnej prípustnosti obmedzenia slobody prejavu.

Justičná akadémia Slovenskej republiky pokračovala v spolupráci s Generálnou prokuratúrou Slovenskej republiky aj v roku 2022 a pripravila v poradí už piatu časť podujatia „Finančné vyšetrovanie V. - aktuálne aspekty a skúsenosti“ s účasťou širokého lektorského zastúpenia z radov štátneho zástupcu a európskej delegovanej prokurátorky z Českej republiky, prokurátorov, sudcu, zástupcov polície, Europolu a Úradu pre správu zaisteného majetku. Jeho obsahom boli aspekty praktického výkonu finančného vyšetrovania – skúsenosti štátnych zástupcov Českej republiky v oblasti odčerpávania výnosov z trestnej činnosti a trestného stíhania legalizácie výnosov z trestnej činnosti, aktívny dozor a vykonávanie zaisťovania výnosov v činnosti prokurátora Slovenskej republiky v rámci finančného vyšetrovania – prípadová štúdia, podpora Europolu pri medzinárodnom vyšetrovaní legalizácie príjmov z trestnej činnosti a odoberaní príjmov z trestnej činnosti, hlavné medzinárodné typologické aspekty prania špinavých peňazí – prípadové štúdie, fungovanie nového mechanizmu v oblasti finančného vyšetrovania na úrovni príslušníkov Policajného zboru, zhodnotenie a výzvy pôsobnosti Úradu pre správu zaisteného majetku a koncept, obsah a potenciál využitia mechanizmu konečného užívateľa výhod v Slovenskej republike na účely finančného vyšetrovania.

V roku 2022 mali okrem primárnej cieľovej skupiny možnosť sa zúčastniť na ďalších vzdelávacích podujatiach aj probační a mediálni úradníci a súdni tajomníci. Takými podujatiami boli napríklad „Ukladanie alternatívnych trestov“, „Administratívne úkony a organizácia trestného oddelenia v prípravnom konaní“ a „Implementácia restoratívnych princípov do justičnej praxe“.

Oblasti správneho práva, ústavného práva a medziodvetvové oblasti práva boli zastúpené prezentáciou ďalej uvedených podujatí.

Téma „Metodológia a interpretácia práva: realistický pohľad“ bol vyhradený priestor z toho dôvodu, že interpretácia práva je základom práce všetkých právnických profesií. Aby jej výsledky boli preskúmateľné a spätne overiteľné, je potrebné vychádzať z právnej metodológie, ktorá objasňuje zásady výkladu práva a tým určuje smer právneho diskurzu.

violation of the protection of plants, animals and trees; animal cruelty; poaching). The lecturers pointed out the case law of the courts concerning the above-mentioned offences and outlined considerations for de lege ferenda legislation.

Another topic that resonates in society is hate crimes. An event under the title “Hate speech, the limits of freedom of expression and hate crimes, hate speech online and in the media in the public space. Legal and extra-legal grounds for the punishment of extremist criminality” was held, the content of which was the legal and philosophical arguments for freedom of expression as a standard part of the catalogue of human rights and the philosophical grounds for the punishment of hate speech. Then the lecturers pointed to the ECtHR case law in the field of hate speech and elaborated on practical cases concerning well-known persons from Slovak public life (Kotleba, Mazurek, Magát, Rostas, Havran) in terms of the constitutional admissibility of restrictions on freedom of speech.

The Judicial Academy of the Slovak Republic continued its cooperation with the Office of the Prosecutor General of the Slovak Republic in 2022 and prepared the fifth part of the event “Financial Investigation V - Current Aspects and Experience” with the participation of a wide range of lecturers from the ranks of the State Attorney and the European Delegated Prosecutor from the Czech Republic, prosecutors, a judge, representatives of the police, Europol and the Office for the Administration of Seized Assets. Its content included aspects of the practical performance of financial investigations - the experience of state prosecutors of the Czech Republic in the field of siphoning off the proceeds of crime and prosecuting money laundering, active supervision and implementation of the seizure of proceeds in the activities of the prosecutor of the Slovak Republic in the framework of financial investigations - a case study, support of Europol in the international investigation of money laundering and the seizure of the proceeds of crime, the main international typological aspects of money laundering - case studies, the functioning of the new mechanism in the field of financial investigation at the level of Police officers, the assessment and challenges of the scope of the Office for the Administration of Seized Assets and the concept, content and potential of the use of the mechanism of the beneficial owner in the Slovak Republic for the purpose of financial investigation.

In 2022, in addition to the primary target group, probation and mediation officers and clerks of court had the opportunity to participate in additional training events. Such events included, for example, “Imposition of Alternative Sentences”, “Administrative Actions and Organisation of the Criminal Division in Pre-Trial Proceedings” and “Implementation of Restorative Principles in Judicial Practice”.

The areas of administrative law, constitutional law and cross-cutting areas of law were represented by presentations at the events listed below.

Ambíciou ďalšieho seminára „Právny pluralizmus“ bolo predstaviť a v základných rámcoch ukotviť pojem právneho pluralizmu, ukázať jeho manifestáciu na úrovni stretu európskych a národných štandardov v rámci súdnej moci (vrátane rozhodnutí SD EÚ a ESLP), spôsob, s akými rôznymi právami a právnymi poriadkami narábajú domáce súdy, a prienik prvku kontradiktórnosti prípravného konania z angloamerického systému aj na pozadí psychologických výskumov.

Na podujatí „Limity základných práv: Súdny ako aktéri kultúrnej vojny“ bola rozanalyzovaná vybraná judikatúra národných i medzinárodných súdov v otázkach typu zmeny pohlavia, adopcie detí rodičmi rovnakého pohlavia, ochrany klímy alebo obmedzovania slobody prejavu a slobody na internete. Okrem samotného rozboru týchto „hard cases“ malo podujatie ambíciu tiež rozvinúť zručnosti v oblasti právnej argumentácie, výkladu zložitých právnych pojmov a zamyslieť sa nad vzťahom súdnej moci k ostatným mociam a ľudu.

Ďalej bolo tiež zorganizované podujatie pod názvom „Všeobecná správna žaloba“, ktoré bolo zamerané na otázky tohto inštitútu, na konanie o správnej žalobe, odkladný účinok a na analýzu aktuálnej rozhodovacej praxe najvyšších súdnych autorít, európskych súdov a správnych súdov vybraných európskych krajín.

Na podujatí „Infozákon vs. ochrana citlivých údajov“ sa lektor venoval judikatúre Najvyššieho súdu Slovenskej republiky k rozhodnutiam povinných osôb podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) vo vzťahu k ochrane osobných údajov a utajovaných skutočností v pôsobnosti povinných osôb. Išlo o oblasť nielen explicitných, ale aj tzv. implicitných obmedzení prístupu k informáciám, ktoré vyplývajú z osobitných právnych predpisov.

Katedra súkromného práva

Rok 2022 znamenal nielen pre Katedru súkromného práva Justičnej akadémie Slovenskej republiky postupnú tranzíciu od prevažne online podujatí vynútených predošlými dvoma dynamickými rokmi späťmi s pandemiou a protipandemickými opatreniami k prezenčným a hybridným podujatiam. Spomínaná tranzícia si vyžadovala intenzívnu komunikáciu jednak s lektormi samotnými a jednak aj v rámci interných organizačných vzťahov. Aj vďaka tomu sa podarilo splniť predom stanovené predsavzatia a za rok 2022 sa realizovalo až 100 podujatí spadajúcich pod Katedru súkromného práva.

Prvé podujatie roka 2022 sa realizovalo už v januári a bolo venované problematike obchodnej spoločnosti na pomedzí hroziaceho úpadku a úpadku. Uvedené podujatie reflektovalo predtým recentne prijaté zmeny v legislatíve a novú právnu úpravu preventívnej reštrukturalizácie i s tým súvisiacimi zmenami v insolvenčnom konaní. Záver januára patrilo podujatiu s názvom „Problematické aspekty

The topic “Methodology and Interpretation of Law: A Realist Perspective” was provided room for the reason that interpretation of law is the basis of the work of all legal professions. For its results to be reviewable and verifiable, it is necessary to start from a legal methodology that clarifies the principles of legal interpretation and thus determines the direction of legal discourse.

The ambition of the next seminar “Legal Pluralism” was to introduce and anchor the concept of legal pluralism in the basic framework, to show its manifestation at the level of the clash of European and national standards within the judiciary (including the decisions of the CJEU and the ECtHR), the way in which different rights and legal systems are dealt with by domestic courts, and the penetration of the adversarial element of the pre-trial proceedings from the Anglo-American system, also against the background of psychological research.

The event “The Limits of Fundamental Rights: Courts as Actors in the Culture War” analysed selected case law from national and international courts on issues such as gender reassignment, adoption of children by same-sex parents, climate protection or restrictions on freedom of expression and freedom on the internet. In addition to the actual analysis of these “hard cases”, the event also aimed to develop skills in legal reasoning, the interpretation of complex legal concepts and to reflect on the relationship of the judiciary to other powers and the people.

Furthermore, an event entitled “General Administrative Action” was also organised, which focused on the issues of this institute, the procedure of administrative action, suspensive effect and an analysis of the current case law of the highest judicial authorities, European courts and administrative courts of selected European countries.

At the event “Freedom of Information Act vs. Protection of Sensitive Data” the lecturer discussed the case law of the Supreme Court of the Slovak Republic on decisions of obliged persons under Act No. 211/2000 Coll. on Free Access to Information and on Amendment of Certain Acts (Freedom of Information Act) in relation to the protection of personal data and classified information within the scope of the obliged persons. This was an area not only of explicit but also of so-called implicit restrictions on access to information under specific legislation.

Department of Private Law

The year 2022 marked not only for the Department of Private Law of the Judicial Academy of the Slovak Republic a gradual transition from the predominantly online events forced by the previous two dynamic years associated with pandemics and anti-pandemic measures to face-to-face and hybrid events. The transition required intensive communication both with the lecturers themselves and within internal organisational relations. Thanks to this, it was possible to fulfil the previously set resolutions and in the year

náhrady citovej ujmy pozostalých blízkych osôb“, ktoré zastrešilo kvarteto skúsených slovenských i českých lektorov, a na ktorom odznali odpovede aj na praktické otázky určovania výšky finančného zadostučinienia či riešenie konkurenčného vzťahu škody na zdraví a nemajetkovej ujmy sekundárnych obetí.

Február ukončovalo trio podujatí s nadčasovými témami, menovite dvojdnové podujatie s názvom „Zrušenie, likvidácia a zánik obchodných spoločností“, ako aj jednodňové podujatia s názvom „Aktuálne otázky rodinného práva v rozhodovacej činnosti súdov“ a tiež „Aktuálne otázky pracovného práva“. Uvedené podujatia sa síce venovali etablovaným témam – vo všetkých prípadoch sa však riešili aktuálne problémy súdnej praxe. V kontexte uvedeného možno uviesť zaujímavú štatistiku, v zmysle ktorej sa pri uvádzanom podujatí z oblasti rodinného práva z pohľadu plánovanej obsadenosti zúčastnilo až 356% účastníkov, čo zodpovedá 178 účastníkom. Uvedené je dôsledkom nielen interesantnej témy či kvalitných lektorov, ale aj zvolenej online formy podujatia, ktorá nepochybne prináša aj určité výhody.

V rámci marca Justičná akadémia Slovenskej republiky ďalej zorganizovala podujatie venujúce sa inovatívnej a prudko rozvíjajúcej sa oblasti elektronických právnych úkonov v súkromnom práve. Účastníkom podujatia boli objasňované témy ako elektronický podpis, aplikačné problémy s elektronickými podaniami v konaniach, ale aj platforma slovensko.sk, elektronické dôkazy či zdieľaná ekonomika. Vysokej účasti sa tešilo aj podujatie na tému „Cezhraničné vykonávanie dôkazov a doručovanie – nové nariadenia EÚ v kontexte slovenských procesných predpisov“. Z pozitívno-právnej oblasti sa tiež realizovali podujatia na témy ako „Aktuálna judikatúra v obchodnom práve“, ďalej tiež novinka medzi podujatiami Justičnej akadémie Slovenskej republiky reflektujúca prijatie zákona o ukončení niektorých exekučných konaní a s ním súvisiacimi problémami v praxi. Marec uzatváralo tradičné podujatie s poprednými českými lektormi na tému „Súdna argumentácia“. V rámci neho sa lektori venovali predovšetkým otázkam odôvodnenia súdnych rozhodnutí, ako aj judikatórnym požiadavkám na súdnu argumentáciu, ktoré sú v prostredí justície aktuálne bez ohľadu na právny poriadok tej-ktorej krajiny.

Prvý semester roka 2022 sa taktiež uskutočnili viaceré iné pozitívno-právne podujatia venujúce sa prierezu súkromného práva. Podobne ako pri januárovom podujatí na tému obchodnej spoločnosti na pomedzí hroziaceho úpadku a úpadku, Justičná akadémia Slovenskej republiky zorganizovala aj podujatie na príbuznú tému „Osobný konkurz“, v rámci ktorého sa lektori venovali taktiež zmenám v právnej úprave insolvenčného práva.

Prvý semester 2022 uzatvárali podujatia z oblasti medzinárodného práva súkromného na tému „Aktuálna judikatúra a právna úprava pri určovaní právomoci súdov v cezhraničných sporoch“, ako aj

2022 as many as 100 events were delivered by the Department of Private Law.

The first event of 2022 was already held in January and was dedicated to the issue of a commercial company on the verge of imminent bankruptcy and insolvency. The event reflected the recent legislative amendments and the new legislation on preventive restructuring and related changes in insolvency proceedings. The end of January was devoted to an event entitled “Challenging Aspects of Compensation for Emotional Damage of Surviving Close Persons”, which was covered by a quartet of experienced Slovak and Czech lecturers, and which also provided answers to practical questions of determining the amount of financial compensation or addressing the competing relationship between personal injury and non-pecuniary damage of secondary victims.

February ended with a trio of events with timeless topics, namely a two-day event entitled “Dissolution, Liquidation and Winding-Up of Companies”, as well as one-day events entitled “Current Issues of Family Law in the Case Law of the Courts” and “Current Issues of Employment Law”. Although these events dealt with well-established topics, in all cases they addressed topical issues in judicial practice. An interesting statistic can be mentioned in the context of the above, which suggests that in terms of the planned attendance, 356% of the attendees took part in the above-mentioned event in the field of family law, which corresponds to 178 attendees. This is a consequence not only of the interesting topic or quality lecturers, but also of the chosen online form of the event, which undoubtedly brings certain advantages.

In March, the Judicial Academy of the Slovak Republic further organised an event dedicated to the innovative and rapidly developing field of electronic legal transactions in private law. Topics such as electronic signature, application challenges with electronic submissions in proceedings, as well as the slovensko.sk platform, electronic evidence and sharing economy were explained to the event participants. The event on “Cross-Border Taking of Evidence and Service of Process - New EU Regulations in the Context of Slovak Procedural Rules” was also well attended. In the positive-legal area, events were also held on topics such as “Current Commercial Case Law”, as well as a novelty among the events of the Judicial Academy of the Slovak Republic reflecting the adoption of the law on the termination of certain enforcement proceedings and related challenges in practice or (almost) annual permanent event in the commercial law area, namely “Current Commercial Case Law”. The month of March closed with a traditional event with leading Czech lecturers on the topic of “Judicial Reasoning”. The lecturers focused mainly on the issues of statement of legal grounds in court decisions as well as on the jurisprudential requirements for judicial reasoning, which are relevant in the judicial environment regardless of the legal system of a given country.

The first semester of 2022 also saw a number of other positive law events dedicated to a cross-section of private law. Similar to the January

„Starostlivosť o maloletých a výživné v cezhraničných sporoch“. Tradičnej civilnoprávnej oblasti bolo venované podujatie na tému podielového spoluvlastníctva či taktiež na tému katastra nehnuteľností, vlastníckeho práva k nehnuteľnostiam a civilného procesu. Prierezu civilnoprávnej a obchodnoprávnej oblasti sa venovalo podujatie na tému „Vybrané problémy ochrany finančného spotrebiteľa so zameraním na spotrebiteľský úver“. Z oblasti výhradne obchodného práva to zas bolo podujatie na tradičnú a praktickú tému uznesenia valného zhromaždenia.

Nechýbalo ani špecializované podujatie z oblasti práv duševného vlastníctva nesúce názov „Porušovanie práv duševného vlastníctva, ich ochrana vymožitelnosť“. Záverom júna sa uskutočnilo podujatie zastrešené kvartetom skúsených lektorov venujúce sa téme aktuálnych otázok konkurzného práva a v samotnom finále semestra aj podujatie s emeritnými sudcami Súdneho dvora EÚ (prof. Malenovský a dr. Šváby) na tému „Výkladové metódy Súdneho dvora EÚ“.

Aj v druhom semestri 2022 sa uskutočnili viaceré pozitívno-právne podujatia. Menovite za september možno uviesť podujatie z oblasti pracovného práva, a to „Náhrada škody v pracovnom práve“ alebo taktiež podujatie opäť z tradičnej civilnoprávnej oblasti „Vybrané otázky vlastníctva a správy bytov a nebytových priestorov“.

Po týchto podujatiach v októbri 2022 privítala Justičná akadémia Slovenskej republiky odborníkov z Národnej banky Slovenska, ktorí lektorsky zastrešili podujatie na novú tému „Praktické právne otázky spojené s finančnými produktami“. Pokračovalo sa opäť tradičnými témami civilistiky, ktoré sa tešia vždy vysokej účasti, a to „Neplatnosť právnych úkonov“ a „Vybrané problémy záložného práva“. Pokračovalo sa v podstate novinkou (a to aj z pohľadu lektorského, keď na podujatí vystúpil sudca Ústavného súdu SR, doc. Vernarský) a interesantnou témou zo správneho práva, ktorú však mala možnosť zastrešiť práve Katedra súkromného práva – „Obecná samospráva“. V duchu verejného práva sa niesli aj podujatia „Aplikácia práva Európskej únie v civilnom a správnom súdnom konaní“ a „Neodkladné opatrenia“ ako téma civilného práva procesného.

Pre vysoký záujem zo strany justičnej verejnosti bolo taktiež zopakované podujatie z apríla 2022 s názvom „Osobný konkurz“. Dokopy sa tak spoločne na aprílovom a opakovanom októbrovom termíne zúčastnilo podujatia z tejto témy takmer 300 účastníkov. Pozitívno-právnej oblasti bol ďalej venovaný priestor aj pri téme ako „Náhrada škody a nemajetkovej ujmy“, ktorá kombinovala nielen civilný a komercionalistický pohľad na danú tému, ale aj slovenský a český lektorský prvok, či etablovanej téme komercionalistiky nesúcej názov „Zodpovednosť štatutárnych orgánov“.

Záver roka 2022 patril tradičnej civilistike, v rámci ktorej sa uskutočnili podujatia z civilného práva hmotného i procesného. Išlo

event on the topic of a commercial company on the verge of imminent bankruptcy and insolvency, the Judicial Academy of the Slovak Republic also organized an event on the related topic of “Personal Bankruptcy”, where the lecturers also addressed changes in the legal regulation of insolvency law.

The first semester of 2022 concluded with events in the field of private international law on “Recent Case Law and Legislation on the Jurisdiction of Courts in Cross-border Disputes”, as well as “Care of Minors and Maintenance in Cross-border Disputes”. The traditional civil law area was the subject of an event on the topic of co-ownership or also on the topic of land registry, property law and civil procedure. The intersection of civil and commercial law was the subject of an event on “Selected Challenges of Financial Consumer Protection with a Focus on Consumer Credit”. In the field of exclusively commercial law, it was an event on the traditional and practical topic of general meeting resolutions.

There was also a specialised event in the field of intellectual property rights entitled “Infringement of Intellectual Property Rights, Their Protection and Enforceability”. At the end of June, an event was held under the auspices of a quartet of experienced lecturers on the topic of current issues in insolvency law and, in the very final part of the semester, an event with the Judges Emeritus of the Court of Justice of the EU (prof. Malenovský and dr. Šváby) on the topic of “Interpretative Methods of the Court of Justice of the EU”.

Several positive-law events were also held in the second semester of 2022. Namely, for September we can mention an event in the field of employment law, namely “Damages in Employment Law” or also an event again from the traditional civil law field “Selected Issues of Ownership and Management of Flats and Non-residential Premises”.

Following these events, in October 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic welcomed experts from the National Bank of Slovakia, who lectured on a new topic “Practical Legal Issues Related to Financial Products”. The meeting continued with the traditional topics of civil law, which are always well attended, namely “Invalidity of Legal Acts” and “Selected Challenges of Pledge Law”. The event continued with a novelty (also from the lecturer point of view, when the judge of the Constitutional Court of the Slovak Republic, doc. Vernarský, lectured at the event) and an interesting topic from administrative law, which, however, was covered by Department of Private Law – “Municipal Self-Government”. The events “Application of European Union Law in Civil and Administrative Court Proceedings” and “Preliminary Injunctions” as a topic of civil procedural law were also held in the spirit of public law.

The April 2022 “Personal Bankruptcy” event was also repeated due to the high level of interest from the judicial community. In total, almost 300 participants attended the April and the repeated October events on this topic. The positive-law area was also given room in the topic

o podujatia „Procesnoprávne aspekty spotrebiteľských sporov“, „Vybrané problémy vecných bremien“ a napokon „Hmotnoprávne a procesnoprávne súvislosti dedenia“. Vo všetkých prípadoch išlo o podujatia s vysokou účasťou, dokonca vyššou, ako sa očakávala. V prípade podujatia z oblasti dedenia bola účasť z pohľadu plánovanej obsadenosti v hodnote až 318%, čo zodpovedá celkovo 159 online účastníkom.

Rok 2022 možno hodnotiť z pohľadu počtu realizovaných podujatí, ale aj z pohľadu záujmu justičnej verejnosti ako prínosný a skutočne obohacujúci záujemcov o vzdelávanie. Súčasne ale možno predpokladať, že v roku 2023 sa Katedra súkromného práva podarí zrealizovať ešte viac podujatí v prezenčnej forme, ktoré vyvolajú obdobný či snád ešte vyšší záujem zo strany justičnej verejnosti.

Vzdelávanie v interdisciplinárnych oblastiach

Okrem uvádzaných pozitívno-právnych podujatí sa počas predchádzajúceho roka uskutočnilo aj viacero podujatí prepájajúcich interdisciplinárne prvky spájajúce psychológiu či lingvistiku s právom.

Primárne išlo o podujatia nadväzujúce na špecializované vzdelávacie aktivity v rodinnom práve. Justičná akadémia Slovenskej republiky nenecháva v úzadí ani témy, ktoré sú dôležité pre rozhodovanie v rodinnoprávnej agende, a preto do študijného plánu zaradila témy ako „Protokol vedenia rozhovoru s dieťaťom“, „Psychologické aspekty výkonu rozhodnutia v kontexte poručníckej agendy“ či „Koncept syndrómu zavrhnutého rodiča v aktuálnom diskurze“. Tieto podujatia podporili aj mimoprávne zručnosti sudcov a vyšších súdnych úradníkov pri výkone svojej práce v rámci konaní a rozhodovaní vo veciach maloletých detí.

Vo vzťahu k nadväznosti na udržateľnosť projektu zameraného na sexuálne zneužívanie detí a zverených osôb boli zrealizované tematicky blízke interdisciplinárne podujatia ako „Traumou-informovaný prístup voči obetiam trestných činov“ a „Možnosti a limity psychodiagnostiky v kontexte posúdenia domáceho násillia. Porozumenie obetiam domáceho násillia“. Tieto podujatia boli určené pre sudcov a prokurátorov vykonávajúcich trestnoprávnu agendu.

Okrem vyššie uvedených podujatí sa realizovali aj podujatia „Psychologický a lingvistický diskurz kritického myslenia v kontexte empatickej verbálnej komunikácie“ a „Psychologický a lingvistický diskurz svedeckej výpovede v kontexte relevantných faktorov z hľadiska dôveryhodnosti a spoľahlivosti svedka“, ktoré mali za cieľ zlepšenie praktických zručností pri využívaní jazykových prostriedkov a psychologických metód pri kladení otázok, a to

of “Compensation of Pecuniary and Non-pecuniary Damage”, which combined not only the civil and commercial view of the topic, but also the Slovak and Czech lecturer element, or the established topic of commercial law entitled “Liability of Statutory Representative Bodies”.

The end of 2022 hosted the traditional civil-law events, which included events on substantive and procedural civil law. The events were “Procedural Aspects of Consumer Disputes”, “Selected Easement Issues” and finally “Substantive and Procedural Aspects of Succession”. In all cases, the events were highly attended, even higher than expected. In the case of the succession event, attendance was as high as 318% in terms of projected attendance, corresponding to a total of 159 online participants.

The year 2022 can be evaluated as beneficial and truly enriching for those interested in education both in terms of the number of events delivered, but also in terms of the interest of the judicial public. At the same time, however, it can be assumed that in 2023 the Department of Private Law will be able to deliver even more events in the face-to-face form, which will arouse similar or perhaps even greater interest on the part of the judicial public.

Education in interdisciplinary fields

In addition to the positive-law events, several events linking interdisciplinary elements connecting psychology or linguistics with law took place during the previous year.

These were primarily follow-up events to specialized educational activities in family law. The Judicial Academy of the Slovak Republic does not leave behind the topics that are important for judicial decision-making in the family law agenda, and therefore the curriculum includes topics such as “Protocol for Conducting an Interview with a Child”, “Psychological Aspects of the Enforcement of a Decision in the Context of the Legal Guardianship Agenda” or “The Concept of the Rejected Parent Syndrome in the Current Discourse”. These events also promoted the extra-legal skills of judges and senior court officials in the performance of their profession in the context of proceedings and adjudication of cases involving minor children.

In relation to the sustainability of the project focusing on sexual abuse of children and wards, thematically close interdisciplinary events such as “Trauma-Informed Approaches to Victims of Crime” and “Possibilities and Limits of Psychodiagnosics in the Context of Domestic Violence Assessment” have been delivered. Understanding Victims of Domestic Violence”. These events were intended for judges and prosecutors practicing in the criminal law agenda.

In addition to the above-mentioned events, the events “Psychological and Linguistic Discourse of Critical Thinking in the Context of Empathic Verbal Communication” and “Psychological and

nielen v rámci vedenia výsluchu, ale aj pri iných procesných situáciách.

Profesijná etika vo vzdelávaní

Justičná akadémia Slovenskej republiky v roku 2022 zorganizovala aj podujatia na témy profesijnej etiky sudcu a prokurátora, a to v nadväznosti na plnenie upravenej metodiky vzdelávania v tejto oblasti.

Najprv bolo realizované podujatie s názvom „Etika a integrita sudcu“, ktoré sa zameriavalo na diskusiu o situáciách, v ktorých sa zdanlivo teoretické princípy sudcovskej etiky stávajú dilemami s veľmi praktickým dopadom na život a prácu sudcu. Súčasťou podujatia bolo diskutovať aj o otázkach, aké podoby má tlak na sudcovskú nezávislosť a ako mu čeliť, aké situácie spochybňujú nestrannosť sudcu a ako ich riešiť, ďalej čo je integrita sudcu, kde sú limity slobody prejavu alebo mimosúdnych aktivít sudcov. Odpovede na otázky účastníci nachádzali v stanoviskách Etickej komisie súdnej rady a v komparácii rozhodnutí slovenských, českých a medzinárodných súdnych inštitúcií.

Do tandemu sa už v apríli zorganizovalo podujatie sústredené tentokrát na cieľovú skupinu prokurátorov a právnych čakaateľov prokuratúry s názvom „Etické dilemy pri výkone funkcie prokurátora II. - praktické prípady z praxe“. Podujatie sa zameriavalo na praktické prípady z českej i slovenskej praxe, zamerané na etické dilemy spojené s prácou prokurátora. Podujatie nadväzovalo na aktivitu organizovanú v roku 2021 a v budúcnosti sa plánuje v trende takéhoto praktického vzdelávania pokračovať.

Vzdelávanie v oblasti mäkkých zručností

V roku 2022 pokračovala Justičná akadémia Slovenskej republiky v rozšírenom rozsahu vzdelávania v oblasti soft skills, ktorá je cieľovou skupinou stále veľmi žiadaná a ktorá je potrebná nielen pre profesionálny, ale aj vlastný osobnostný rozvoj. Uvedená oblasť si našla viacerých priaznivcov pôsobiacich v justičnej sfére, a to nielen tých, ktorí sa na podujatiach tohto typu zúčastňujú pravidelne, ale oslovila aj nových záujemcov.

Podujatia boli systematicky prednastavené pre účastníkov z rôznych regiónov Slovenska a boli zamerané tematicky na zlepšovanie efektivity komunikácie, na schopnosť viesť komunikáciu v krízovej situácii či v bežných medziľudských vzťahoch. Ďalej to boli podujatia zamerané na zlepšovanie a rozvoj asertivity v súkromnom i pracovnom živote, schopnosti obrany proti manipulácii a na riešenie konfliktov. Ďalšie sa venovali organizácii času, zvládaniu stresu, schopnosti nájsť rovnováhu medzi pracovným a osobným životom a zvládaniu rôznych zmien v živote.

Linguistic Discourse of Testimony in the Context of Relevant Factors in Terms of Witness Credibility and Reliability” were also held, which aimed to improve practical skills in the use of linguistic tools and psychological methods when asking questions, not only in the context of conducting an interrogation, but also in other procedural situations.

Professional Ethics in Education

In 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic also organised events on the topics of professional ethics of judges and prosecutors, following the implementation of the modified education methodology in this area.

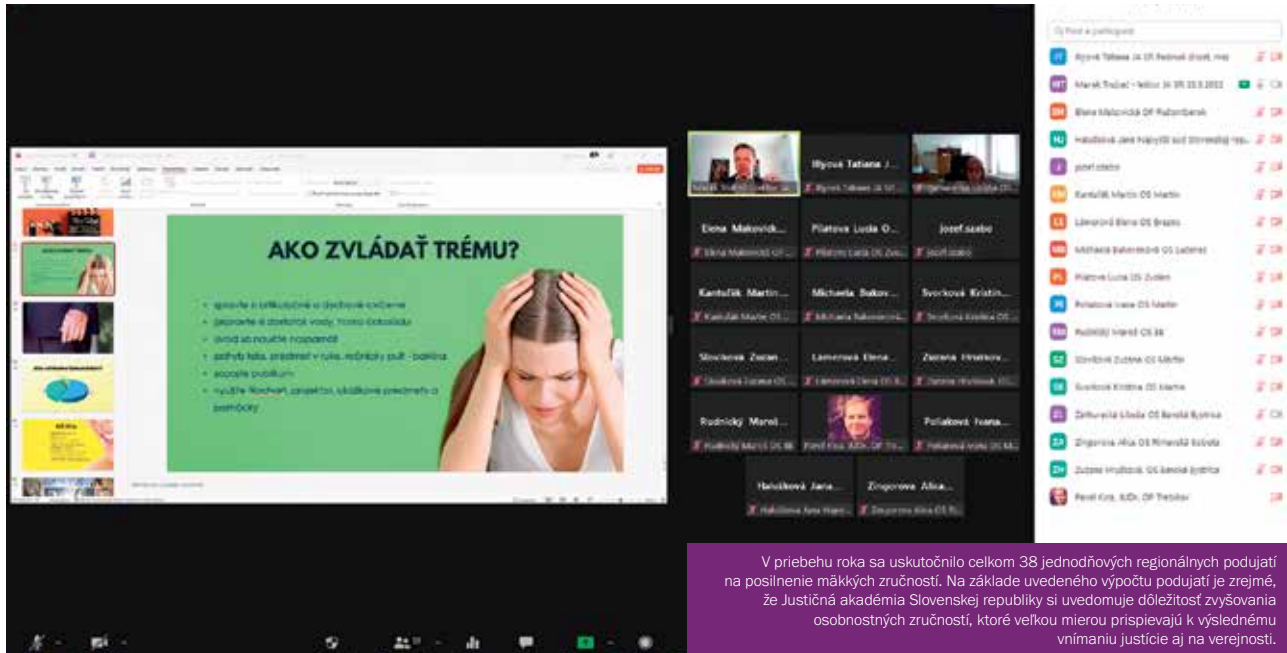
First, an event entitled “Ethics and Judicial Integrity” was held, which focused on discussing situations in which seemingly theoretical principles of judicial ethics become dilemmas with very practical implications for the life and work of a judge. The event also involved discussion on the issues of pressure on judicial independence and how to counter it, what situations call into question the impartiality of a judge and how to deal with them, what is the integrity of a judge, where are the limits of freedom of speech or extrajudicial activities of judges. The participants found answers to the questions in the opinions of the Ethics Committee of the Judicial Council and in the comparison of decisions of Slovak, Czech and international judicial institutions.

In tandem, an event was organised in April, this time focusing on the target group of prosecutors and trainee prosecutors, entitled “Ethical Dilemmas in the Performance of the Prosecutor’s Office II - Cases from Practice”. The event focused on practical cases from Czech and Slovak practice, focused on ethical dilemmas related to the work of a prosecutor. The event was a follow-up to the activity organised in 2021 and it is planned to continue the trend of such practical training in the future.

Soft Skills Training

In 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic continued to expand the scope of education in soft skills, which is still in great demand by the target group, and which is necessary not only for professional but also for one’s own personal development. This area has found a number of supporters in the judicial sphere, not only those who regularly attend events of this type but has also reached out to newcomers.

The events were systematically pre-set for participants from different regions of Slovakia and were focused on improving the effectiveness of communication, the ability to communicate in a crisis or in normal interpersonal relationships. There were also events focused on improving and developing assertiveness in



Druhá skupina podujatí na zlepšovanie „soft skills“ bola smerovaná na sebaaprezentáciu osôb, a to od prvého dojmu pri predstavovaní svojej osoby, cez schopnosť vedenia rozhovoru a jeho udržania, až po zvládanie trémy. V rámci tejto skupiny sa podujatia zameriavali aj na etiketu či na kult imidžu osobnosti a dress codu pri vystupovaní v spoločnosti, a to aj v rámci zachovania diplomatického protokolu pri spoločenských udalostiach aj pri bežných denných úkonoch.

Špecificky zameraným bolo podujatie s názvom „Vystupovanie sudcu a prokurátora a komunikácia s médiami“, ktoré bolo určené aj pre hovorcov súdov a prokuratúr na zlepšenie schopností sudcov a prokurátorov pri praktickom zvládaní informovania verejnosti o prebiehajúcich kauzách či špecifických postupoch a úkonoch počas jednotlivých typov konaní.

Jazykové vzdelávanie

Justičná akadémia Slovenskej republiky aj v roku 2022 reflektovala požiadavky cieľovej skupiny na vzdelávanie zamerané predovšetkým na rozvoj znalostí a zručností komunikácie v cudzom jazyku. Rovnako ako po minulé roky akadémia zabezpečovala jazykové vzdelávanie v právnickej terminológii v troch svetových jazykoch (anglický jazyk, francúzsky jazyk a nemecký jazyk).

private and professional life, skills to defend against manipulation and conflict resolution skills. Others dealt with time management, stress management, the ability to find a balance between work and personal life and coping with different changes in life.

The second group of events to improve “soft skills” was aimed at self-presentation of persons, from the first impression when introducing oneself, through the ability to conduct a conversation and its maintenance, to the management of stage fright. Within this group, the events also focused on etiquette or the cult of personal image and dress code in public appearances, including in the context of maintaining diplomatic protocol at social events and in ordinary daily activities.

Specifically focused was the event entitled “Appearance of the Judge and Prosecutor and Communication with the Media”, which was also intended for spokespersons of courts and prosecutor’s offices to improve the skills of judges and prosecutors in the practical management of informing the public about ongoing cases or specific procedures and actions during individual types of proceedings.

Language Training

In 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic continued to accommodate the target group’s requirements for education

Jazykové vzdelávanie v anglickom jazyku prebiehalo v troch rôznych typoch vzdelávacích aktivít. V priebehu roka 2022 sa uskutočnili tri trojdňové vzdelávacie podujatia v právnickej terminológii v anglickom jazyku, z toho jedno počas trvania implementácie projektu „Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov“ vo Village resort Hanuliak v obci Belá a dve podujatia sa realizovali už v rámci udržateľnosti spomenutého projektu a jeho výsledkov koncom roka v opätovne otvorených priestoroch Detašovaného pracoviska Justičnej akadémie v Omšeni.

V roku 2022 ukončilo 22 skupín trojsemestrálne odborné jazykové kurzy anglického jazyka, ktoré boli prípravou na medzinárodnú skúšku TOLES, v rámci projektu „Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov“. Na tejto medzinárodnej jazykovej skúške sa zúčastnilo celkom 162 účastníkov zo zákonom určenej

primarily focused on the development of foreign language knowledge and communication skills. As in previous years, the Academy provided language training in legal terminology in three world languages (English, French and German).

Language training in English took place in three different types of training activities. During 2022, three three-day training events in English legal terminology were held, one of them during the implementation of the project “Development of the System of Specialised Education of Judges and Judicial Staff” in the Village Resort Hanuliak in the village of Bela and two events were held already within the framework of the sustainability of the project and its results at the end of the year in the reopened premises of the Training Facility of the Judicial Academy in Omšenie.



cieľovej skupiny a získalo certifikát osvedčujúci znalosť právnickej terminológie, z toho 117 účastníkov na úrovni Higher (stredne pokročilý) a 45 účastníkov na úrovni Advanced (veľmi pokročilý).

V rámci vzdelávania v právnickej terminológii vo francúzskom jazyku boli počas roka zrealizované dve trojdňové vzdelávacie podujatia ešte v rámci implementácie projektu „Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov“ v obci Belá a koncom roka sa uskutočnila v priestoroch Detašovaného pracoviska Justičnej akadémie v Omšeni ešte jedna trojdňová aktivita z dôvodu udržateľnosti projektových aktivít. V júni 2022 bola tiež realizovaná jedna letná jazyková škola francúzskeho jazyka, ktorá sa uskutočnila tiež vo Village resort Hanualiak v obci Belá v rámci projektu „Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov“.

Predskúškové vzdelávanie

V súlade so schváleným ročným študijným plánom na rok 2022, ako aj Koncepciou vzdelávania Justičnej akadémie Slovenskej republiky, Justičná akadémia Slovenskej republiky zorganizovala a zabezpečila dve predskúškové vzdelávania.

V priebehu roku 2022 boli zrealizované dve predskúškové sústreďenia vo vzťahu k jarnému a jesennému termínu odbornej justičnej skúšky. Predskúškové sústreďenia sa uskutočnili v celom rozsahu dištančnou formou a to predovšetkým z dôvodu plnenia úloh subjektu hospodárskej mobilizácie v Detašovanom pracovisku Justičnej akadémie v Omšeni, a to v stále pomerne inovovanej podobe – namiesto troch klasických častí sa predskúškové sústreďenie realizovalo iba v dvoch častiach, a to teoretickej časti a praktickej časti.

Teoretická časť predskúškového vzdelávania sa aj v roku 2022 realizovala intenzívnejšou formou audio a video nahrávok, ktoré zastrešili primárne jednotliví skúšobní komisári, ale aj ďalší lektori spomedzi externých členov pedagogického zboru akadémie. Svojím obsahom boli zamerané na úspešné zvládnutie písomnej, ale tiež ústnej časti odbornej justičnej skúšky. Praktická časť predskúškového sústreďenia sa realizovala rovnakým spôsobom ako v roku 2021. Účastníkom boli vopred poskytnuté spisové materiály, na základe ktorých mali účastníci následne vypracovať rozhodnutia v trestnej a v inej ako trestnej veci. Vypracované rozhodnutia boli zaslané na posúdenie základných náležitostí rozhodnutí jednotlivým lektorom. Medzi účastníkmi a lektormi prebiehali prostredníctvom platformy ZOOM konzultácie a účastníci tak mali možnosť overiť si správnosť vlastných vypracovaní a postupov pri rozhodovaní. V úvodnej časti týchto konzultácií lektori z prostredia justície urobili taktiež stručný výklad o náležitostiach rozhodnutí a upozornili účastníkov na časté chyby, s ktorými sa v ich profesionálnej praxi stretli.

In 2022, 22 groups completed the three-semester professional English language courses in preparation for the international TOLES exam, within the framework of the project “Development of the System of Specialised Education of Judges and Judicial Staff”. A total of 162 participants from the statutory target group took part in this international language examination and obtained a certificate attesting their knowledge of legal terminology, including 117 participants at the Higher (Intermediate) level and 45 participants at the Advanced (Very Advanced) level.

Within the framework of training in legal terminology in French, two three-day training events were held during the year as part of the implementation of the project “Development of the System of Specialised Education of Judges and Judicial Staff” in the municipality of Bela, and at the end of the year one more three-day activity was held in the premises of the Training Facility of the Judicial Academy in Omšenie due to the sustainability of the project activities. In June 2022, one French language summer school was also held at the Village resort Hanualiak in the village of Bela within the framework of the project “Development of the System of Specialised Education of Judges and Judicial Staff”.

Pre-Examination Training

In accordance with the approved 2022 Annual Academic Plan, as well as with the Education Policy of the Judicial Academy of the Slovak Republic, the Judicial Academy of the Slovak Republic organised and provided two pre-examination training events.

During 2022, two pre-examination camps were conducted in relation to the spring and autumn dates of the Professional Judicial Examination. The pre-examination training camps were conducted online in their entirety, primarily due to the execution of the tasks of the entity of economic mobilisation at the Training Facility of the Judicial Academy in Omšenie, and in a still quite innovative form – instead of three conventional parts, the pre-examination training camp was conducted in only two parts, namely in the theoretical part and the practical part.

Also in 2022, the theoretical part of the pre-examination training was implemented in a more intensive form of audio and video recordings, which were covered primarily by individual examination commissioners, but also by other lecturers from among the external members of the Academy's teaching staff. Their content was focused on the successful completion of the written as well as the oral part of the Professional Judicial Examination. The practical part of the pre-examination training camp was carried out in the same way as in 2021. The participants were provided in advance with case files based on which the parties were subsequently asked to draft judgments in criminal and non-criminal cases. The drafted

Prípravné vzdelávanie kandidátov na funkciu sudcu

Justičná akadémia Slovenskej republiky zrealizovala v predchádzajúcom roku v súlade s účinnou právnou úpravou „Prípravné vzdelávanie kandidátov na funkciu sudcu“, ktoré sa uskutočnilo v dvoch termínoch, v jarnom (21.02.-22.02.2022; 24.02.-25.02.2022) v kombinovanom formáte a v jesennom termíne (05.09.2022-08.09.2022) v priestoroch Justičnej akadémie Slovenskej republiky v Pezinku. Cieľom tohto prípravného vzdelávania je oboznámiť kandidáta na funkciu sudcu s vývojom fungovania a praxe justície v Slovenskej republike, ako aj so súdnou praxou v širšom kontexte a priblížiť mu zručnosti a pracovné návyky potrebné na výkon funkcie sudcu. Podujatie nadväzovalo na ukončené hromadné výberové konanie a prípravné vzdelávanie v júnovom termíne nadväzovalo aj na výberové konanie na sudcov Najvyššieho správneho súdu Slovenskej republiky.

Vzdelávacie podujatie bolo rozdelené do štyroch vzdelávacích dní, v ktorých bol v požadovanej forme poskytnutý obsah prípravného vzdelávania:

- simulácia pojednávania v inej než trestnej veci, ako aj v trestnej veci, účasť verejnosti a médií v pojednávacej miestnosti, nácvik zručností v pojednávacej miestnosti, praktické cvičenia, osvojenie si procesných postupov a návykov nevyhnutných pre výkon funkcie sudcu, rozbor praktických prípadov, náležité odôvodňovanie rozhodnutí a konanie bez zbytočných prieťahov;
- sudcovské statusové zákony, disciplinárna zodpovednosť sudcu a profesijná etika;
- spravovací a kancelársky poriadok a ich aplikácia, práca s registrami a práca s informačnými systémami a judikatúrou domáciach a zahraničných súdov.

V rámci prípravného vzdelávania kandidátov na funkciu sudcu bolo v roku 2022 vydaných 52 potvrdení o účasti na tomto vzdelávaní.

judgments were sent to the individual lecturers for consideration of the basic elements of the judgments. Consultations between participants and trainers took place via the ZOOM platform, giving participants the opportunity to check the accuracy of their own elaborations and decision-making procedures. In the introductory part of these consultations, the trainers from the judiciary also gave a brief explanation of the formalities of judicial decisions and drew the attention of the participants to common mistakes they have encountered in their professional practice.

Preparatory Training of Candidate Judges

In the previous year, the Judicial Academy of the Slovak Republic carried out “Preparatory Training of Candidate Judges” in accordance with the legislation in force, which took place on two dates, in the spring (21 February – 22 February 2022; 24 February - 25 February 2022) and autumn (05 September 2022 - 08 September 2022) in the premises of the Judicial Academy of the Slovak Republic in Pezinok. The aim of this preparatory training is to brief candidate judges on the development of the operation and practice of the judiciary in the Slovak Republic, as well as on judicial practice in a broader context and to introduce him/her to the skills and work habits necessary for the performance of the office of a judge. The event was a follow-up to the completed general selection procedure and the preparatory training in June was also a follow-up to the selection procedure for judges of the Supreme Administrative Court of the Slovak Republic.

The training event was divided into four training days in which the content of the preparatory training was provided in the required form:

- simulation of a hearing in a non-criminal case as well as in a criminal case, participation of the public and the media in the courtroom, practice of courtroom skills, practical exercises, learning the procedural procedures and habits necessary for the exercise of the office of a judge, analysis of practical cases, proper reasoning of judgments and proceedings without undue delay;
- judicial status laws, judicial disciplinary responsibility and professional ethics;
- administrative and office regulations and their application, work with registers and work with information systems and case law of domestic and foreign courts.

52 certificates of participation in this preparatory training of candidate judges were issued in 2022.

JUSTIČNÁ AKADÉMIA AKO SPRÁVCA URČENÝCH DATABÁZ

Justičná akadémia Slovenskej republiky aj v roku 2022 zabezpečovala tvorbu a správu zákonom určených databáz. Aj v roku 2022 pokračovala v správe a tvorbe testových otázok, prípadových štúdií, podkladov pre preklad z cudzích jazykov, v správe databáz súdnych spisov na účely vypracovania súdneho rozhodnutia v rámci písomnej časti výberového konania pre voľné miesta sudcov a pre potreby výberových konaní na funkciu odborného justičného stážistu.

Justičná akadémia Slovenskej republiky tiež vytvára a spravuje databázu testových otázok, súdnych spisov a prokurátorských spisov na účely odbornej justičnej skúšky a zodpovedá za ich kvalitu.

V roku 2022 sa činnosť Justičnej akadémie Slovenskej republiky, konkrétne útvaru justičného vzdelávania a justičných databáz, sústredila na obmenu a aktualizovanie databázy testových otázok, textov pre preklad z cudzích jazykov a obmenu a doplnenie súdnych spisov za účelom ich použitia v hromadnom výberovom konaní pre voľné miesta sudcov. Rovnako bola obmenená a aktualizovaná databáza testových otázok, súdnych spisov a prokurátorských spisov pre potreby odbornej justičnej skúšky. Pri práci so spismi sa zohľadnila predovšetkým potreba zapracovať do databáz také spisy, reflektujúce nové hmotnoprávne alebo aj procesnoprávne problémy, ktoré v predchádzajúcom období neboli alebo nemohli byť súčasťou žiadnej z databáz.

V roku 2022 prešiel softvér spravujúci jednotlivé databázy viacerými zmenami. V priebehu roku 2022 Justičná akadémia Slovenskej republiky v spolupráci s Ministerstvom spravodlivosti SR pokračovala vo forme elektronického testovania účastníkov odbornej justičnej skúšky, spočívajúcej aj v automatickom vyhodnotení výsledkov testov a v priradení bodov bez nutnosti osobného zásahu s cieľom zefektívnenia a väčšej transparentnosti testového procesu. Táto zmena sa legislatívne premietla aj do vyhlášky č. 307/2022 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o výberovom konaní na funkciu sudcu, ktorá stanovila krajským súdom možnosť elektronického

THE JUDICIAL ACADEMY AS ADMINISTRATOR OF STATUTORY DATABASES

In 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic continued to ensure the creation and management of statutory databases. Also in 2022, it continued to administer and create test questions, case studies, documents for translation from foreign languages, and to administer databases of court files for the purpose of drafting judicial decisions in the written part of the selection procedure for vacancies for judges and for the purpose of the selection procedure for the position of a professional judicial trainee.

The Judicial Academy of the Slovak Republic also creates and maintains a database of test questions, court files and prosecutors' files for the purposes of the Professional Judicial Examination and is responsible for their quality.

In 2022, the activities of the Judicial Academy, namely the Judicial Education and Judicial Databases Unit, focused on the renewal and updating of the database of test questions, texts for translation from foreign languages and the renewal and completion of court files for the purpose of their use in the general selection procedure for vacant judge posts. The database of test questions, court files and prosecutor's files for the needs of the Professional Judicial Examination was also renewed and updated. In particular, the work with the files considered the need to include in the databases such files reflecting new substantive or procedural legal issues that were not or could not have been included in any of the databases in the previous period.

In 2022, the software managing each database underwent several changes. In the course of 2022, the Judicial Academy of the of the Slovak Republic in cooperation with the Ministry of Justice of the SR continued the form of electronic testing of participants of the Professional Judicial Examination, consisting also in the automatic evaluation of test results and scoring without the need for personal intervention in order to streamline the testing process and make it more transparent. This change was also reflected legislatively in Decree No 307/2022 Coll., laying down details of the selection

testovania v prípade hromadného výberového konania pre vopred neurčený počet voľných miest sudcov okresných súdov a hosťujúcich sudcov.

Uvedená elektronizácia by sa mala premietnuť aj do testovej fázy výberových konaní na funkciu odborného justičného stážistu. Justičná akadémia Slovenskej republiky teda naďalej spolupracuje s Ministerstvom spravodlivosti SR na tom, aby existujúci softvér spravujúci jednotlivé databázy bol vylepšený tak, aby bolo možné využívať jeho potenciál efektívnejšie a bezpečnejšie. V priebehu roka 2022 boli predložené aj ďalšie návrhy na zlepšenie fungovania softvéru, resp. návrhy na odstránenie malých nedostatkov vznikajúcich v dôsledku úprav alebo v samotnom procese uskutočňovania jednotlivých etáp výberového konania. Viaceré z návrhov boli do softvéru už zapracované, ďalšie zásahy sú plánované v priebehu roka 2023.

procedure for the post of judge, which provided regional courts with the possibility of electronic testing in the case of a general selection procedure for an unspecified number of vacancies of district court judges and visiting judges.

The above-mentioned computerisation should also be reflected in the test phase of the selection procedures for the post of professional judicial trainee. The Judicial Academy of the Slovak Republic continues to cooperate with the Ministry of Justice of the Slovak Republic to improve the existing software managing individual databases so that its potential can be used more efficiently and securely. During 2022, other proposals were also made to improve the functioning of the software, or to address small deficiencies arising from modifications or in the process of conducting the various stages of the selection procedure itself. Several of the proposals have already been incorporated into the software, with further interventions planned during 2023.

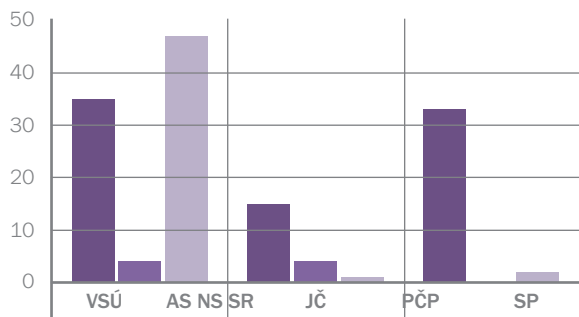


ODBORNÁ JUSTIČNÁ SKÚŠKA

V súlade so schváleným ročným študijným plánom na rok 2022 Justičná akadémia Slovenskej republiky naplánovala a zorganizovala dva termíny odbornej justičnej skúšky. Jarný termín sa konal v dňoch 25.05.-27.05.2022 (písomná časť skúšky) a v dňoch 07.06.-19.06.2022 (ústna časť skúšky), ktorého sa zúčastnili vyšší súdni úradníci, asistenti sudcov Najvyššieho súdu Slovenskej republiky a právni čakatelia prokuratúry. Jesenný termín odbornej justičnej skúšky sa konal v dňoch 13.10.-14.10.2022 (písomná časť skúšky) a v dňoch 19.10.-20.10.2022 (ústna časť skúšky), ktorého sa taktiež zúčastnili vyšší súdni úradníci, asistenti sudcov Najvyššieho súdu Slovenskej republiky a právni čakatelia prokuratúry.

Výsledky jarného, ako aj jesenného termínu odbornej justičnej skúšky sú zaznamenané v nasledovných grafoch:

NÁHRADNÝ JARNÝ TERMÍN 2022 | 2020 SUBSTITUTE SPRING DATE



■ úspešný | passed

■ neúspešný | failed

■ neabsolvoval | not attend

Výsledky jarného termínu odbornej justičnej skúšky: písomná časť 25.05.-27.05.2022, ústna časť 07.06.-09.06.2022:

Jarného termínu odbornej justičnej skúšky sa zúčastnilo 141 účastníkov. Z tohto počtu:

- prospelo s vyznamenaním 44 účastníkov; 12 VSÚ, 2 AS NS SR a 30 PČP,
- prospelo 42 účastníkov; 23 VSÚ, 2 AS NS SR a 17 PČP,
- neprospeli 20 účastníci; 15 VSÚ, 4 AS NS SR a 1 PČP,
- odbornú justičnú skúšku neabsolvovalo 35 účastníkov; 33 VSÚ a 2 PČP.

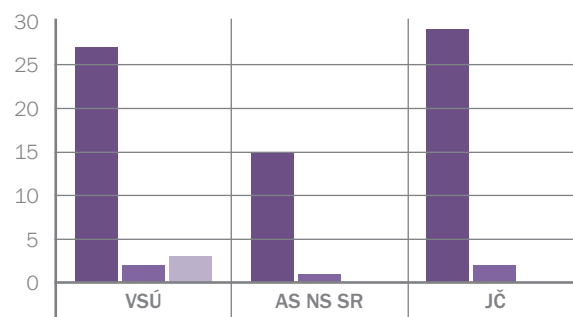
Výsledky jesenného termínu odbornej justičnej skúšky: písomná

PROFESSIONAL JUDICIAL EXAMINATION

In accordance with the approved 2022 curriculum, the Judicial Academy of the Slovak Republic planned and organised two dates of the Professional Judicial Examination. The spring date was on 25 May - 27 May 2022 (written part of the examination) and on 07 June - 19 June 2022 (oral part of the examination), which was attended by senior judicial officers, assistant judges of the Supreme Court of the Slovak Republic and trainee prosecutors. The autumn date of the Professional Judicial Examination was held on 13 October - 14 October 2022 (written part of the examination) and on 19 October - 20 October 2022 (oral part of the examination), which was also attended by senior judicial officers, assistant judges of the Supreme Court of the Slovak Republic and trainee prosecutors.

The results of both the spring and autumn dates of the Professional Judicial Examination are recorded in the following charts:

NÁHRADNÝ JESENNÝ TERMÍN 2022 | 2020 SUBSTITUTE AUTUMN DATE



Results of the spring date of the Professional Judicial Examination: written part 25 May - 27 May 2022, oral part 07 June - 09 June 2022: 141 participants took part in the spring date of the Professional Judicial Examination. Thereof:

- 44 participants passed with distinction; 12 senior court officers, 2 assistant judges of the Supreme Court of the SR and 30 trainee prosecutors,
- 42 participants passed; 23 senior court officers, 2 assistant judges of the Supreme Court and 17 trainee prosecutors,
- 20 participants did not pass; 15 senior court officers, 4 assistant judges of the Supreme Court and 1 trainee prosecutor,

časť 13.10.-14.10.2022, ústna časť 19.10.-20.10.2022:

Jesenného termínu odbornej justičnej skúšky sa zúčastnilo 79 účastníkov. Z tohto počtu:

- prospelo s vyznamenaním 6 účastníkov; 4 VSÚ a 2 AS NS SR,
- prospelo 26 účastníkov; 23 VSÚ a 3 PČP,
- neprospeli 16 účastníci; 15 VSÚ a 1 AS NS SR,
- odbornú justičnú skúšku neabsolvovalo 31 účastníkov; 29 VSÚ a 2 AS NS SR.

Z dôvodu uplynutia funkčného obdobia štyrom členom a predsedovi komisie č. 1 dňa 15.06.2022, členovi a predsedovi komisie č. 4 dňa 26.09.2022, členovi komisie č. 5 dňa 12.02.2022 a členom a predsedovi komisie č. 7 dňa 12.02.2022, ako aj uplynutia funkčného obdobia celkom štrnástim náhradným členom skúšobných komisií (desiatim náhradným členom dňa 12.02.2022 a ďalším štyrom náhradným členom dňa 15.06.2022) Rada Justičnej akadémie Slovenskej republiky na svojom 15. zasadnutí konanom dňa 17. marca 2022 zvolila členov a predsedov vyššie uvedených skúšobných komisií. Taktiež na tomto zasadnutí zvolila celkom sedemnást náhradných členov skúšobných komisií pre štyri oblasti práva.

- 35 participants did not take the Professional Judicial Examination; 33 senior court officers and 2 trainee prosecutors.

Results of the autumn date of the Professional Judicial Examination: written part 13 October - 14 October 2022, oral part 19 October - 20 October 2022:

79 participants took part in the autumn date of the Professional Judicial Examination. Thereof:

- 6 participants passed with distinction; 4 senior court officers and 2 assistant judges of the Supreme Court,
- 26 participants passed; 23 senior court officers and 3 trainee prosecutors,
- 16 participants did not pass; 15 senior court officers and 1 assistant judges of the Supreme Court,
- 31 participants did not take the Professional Judicial Examination; 29 senior court officers and 2 assistant judges of the Supreme Court,

Due to the expiration of the term of office of four members and the chairman of Examination Board No. 1 on 15 June 2022, member and chairman of Examination Board No. 4 on 26 September 2022, member and chairman of Examination Board No. 5 on 12 February 2022 and member and chairman of Examination Board No. 7 on 12 February 2022, as well as the expiration of the term of office of a total of fourteen alternate members of the examination boards (ten alternate members on 12 February 2022 and another four alternate members on 15 June 2022), the Board of the Judicial Academy of the Slovak Republic elected the members and chairpersons of the above-mentioned Examination Boards at its 15th meeting held on 17 March 2022. It also elected a total of seventeen alternate members of the Examination Boards for the four areas of law.



HROMADNÉ VÝBEROVÉ KONANIE NA FUNKCIU SUDCU

Justičná akadémia Slovenskej republiky sa ako správca určených databáz pre písomnú časť výberového konania aj v roku 2022 podieľala na tvorbe a správe jednotlivých etáp písomnej časti hromadného výberového konania.

V dňoch od 25. apríla 2022 do 05. mája 2022 sa uskutočnilo už ôsme (prvé v roku 2022) hromadné výberové konanie na miesto sudcov. Dňa 22. septembra 2022 bolo vyhlásené deviate kolo hromadného výberového konania, ktoré sa konalo v dňoch od 28. novembra 2022 do 08. decembra 2022.

Čo sa týka celkovej úspešnosti uchádzačov, tá bola po písomnej časti lepšia ako úspešnosť v predchádzajúcom roku (2017 - 19,68%; 2018 - 24,30%; 2019 - 30,60%, 9/2020 - 20,65%, 12/2020 - 11,25%, 6/2021 - 14,29%, 12/2021 - 22,30%, 4/2022 - 23,36%, 11/2022 - 24,14 %), obdobne to platí aj o celkovej úspešnosti po ústnej časti (v rokoch 2017 a 2018 bola úspešnosť viac ako 19%, v roku 2019 cca 27%, v septembri 2020 to bolo necelých 19%, výsledok po decembrovom 2020 HVK bol 10,63%, výsledok po júnovom termíne HVK 2021 bol 13,45%, po decembrovom termíne 2021 bol 17,99%, po aprílovom termíne HVK 2022 20,56% a po novembrovom termíne HVK 2022 20,69 %).

Účasť na hromadných výberových konaniach bola v porovnaní s účasťou v roku 2021 nižšia.

Základné trendy písomnej časti hromadného výberového konania nastolené predchádzajúcimi kolami sa v prípade prvého termínu HVK v roku 2022 zásadne nezmenili (citlivosť jednotlivých fáz písomnej časti hromadného výberového konania a ich vplyv na úspech uchádzača). V celkovom pohľade však možno hodnotiť druhé kolo HVK roka 2022 ako druhé najúspešnejšie od roku 2017 (úspešnejšie sa uskutočnilo len v máji 2019). Príčinou uvedenej úspešnosti bolo pravdepodobne prijatie vyhlášky č. 307/2022 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o výberovom konaní na funkciu sudcu, ktorá stanovuje pre úspešnosť v testovej fáze HVK hranicu 50%, t. j. o 10% menej, ako to bolo v prípade predchádzajúcich kol HVK.

GENERAL SELECTION PROCEDURE FOR THE POST OF JUDGE

The Judicial Academy of the Slovak Republic, as the administrator of the designated databases for the written part of the selection procedure, participated in 2022 in the creation and administration of the individual stages of the written part of the general selection procedure.

The eighth (first in 2022) general selection procedure for the post of judges was held from 25 April 2022 to 05 May 2022. The ninth round of the general selection procedure was announced on 22 September 2022 and held from 28 November 2022 to 08 December 2022.

As for the overall pass rate of the candidates, it was better after the written part than the pass rate in the previous year (2017 - 19.68%; 2018 - 24.30%; 2019 - 30.60%, 9/2020 - 20.65%, 12/2020 - 11.25%, 6/2021 - 14.29%, 12/2021 - 22.30%, 4/2022 - 23.36%, 11/2022 - 24.14%), similarly for the overall pass rate after the oral part (in 2017 and 2018 the pass rate was more than 19%, in 2019 about 27%, in September 2020 it was less than 19%, the result after the December 2020 general selection procedure was 10.63%, the result after the June 2021 general selection procedure was 13.45%, the result after the December 2021 general selection procedure was 17.99%, the result after the April 2022 general selection procedure was 20.56% and the result after the November 2022 general selection procedure was 20.69%).

Participation in general selection procedures was lower compared to participation in 2021.

The basic trends of the written part of the general selection procedure established by the previous rounds have not fundamentally changed for the first general selection procedure date in 2022 (the sensitivity of the different phases of the written part of the general selection procedure and their impact on the candidate's success). Overall, however, the second round of the 2022 general selection procedure can be evaluated as the second most successful since 2017 (only May 2019 was more successful). The reason for the above pass rate was probably the adoption of Decree No 307/2022 Coll., laying down the details of the selection procedure for the post of judge, which sets the threshold for success in the test phase of the general selection procedure at 50%, i.e.

Zo štatistického prehľadu vyplýva, že najviac variujú výsledky uchádzačov v testoch, aj keď celková úspešnosť v časti testov bola vyššia ako úroveň úspešnosti v testovej fáze HVK predchádzajúcich rokov (ako už bolo uvedené skôr, významný vplyv na to mala aj novo účinná legislatíva). Časť prípadových štúdií bola v oboch kolách HVK 2022 približne na rovnakej úrovni a dosahovala takmer 68%. K miernemu zhoršeniu došlo v novembrovom kole HVK v časti prekladov do cudzieho jazyka, tá sa pohybovala na úrovni takmer 82% (v apríli 2022 to bolo 92%), čo ale nemožno považovať za neúspešný výsledok, keďže aj uvedená pomerne vysoká percentuálna úspešnosť je len ďalším premietnutím zmien, ku ktorým pristúpila Justičná akadémia Slovenskej republiky koncom roka 2020 (zadania otázok nadväzujúcich na text v cudzom jazyku sú v slovenskom jazyku). Naďalej mali na výsledky podstatný vplyv aj súdne rozhodnutia. Aj v roku 2022 boli k súdnym rozhodnutiam v inej ako trestnej veci, ale aj k rozhodnutiam v trestnej veci pripojené poznámky a stanovisko kontrolujúceho, čo malo komisii pomôcť pri hodnotení vypracovaných súdnych rozhodnutí. Tento postup bol hodnotený výberovými komisiami kladne. Aj v tomto parametre bolo druhé kolo hromadného výberového konania menej úspešné (aj keď sa to neodrazilo na celkovej úspešnosti HVK).

Význam ústnej časti ostal aj v tohtoročných kolách hromadného výberového konania pomerne vysoký.

10% less than in the case of the previous rounds of the general selection procedure.

The statistical overview shows that candidates' performance in the tests varies the most, although the overall pass rate in the test section was higher than the pass rate in the test phase of the general selection procedure of previous years (as mentioned earlier, the newly adopted legislation also had a significant impact on this). The case study part was about the same in both rounds of the 2022 general selection procedure, reaching almost 68%. There was a slight deterioration in the November round of the general selection procedure in the part of translations into a foreign language, which was almost 82% (in April 2022 it was 92%), but this cannot be considered as an unsuccessful result, as even the above mentioned relatively high percentage of pass rate is just another reflection of the changes made by the Judicial Academy of the Slovak Republic at the end of 2020 (the assignments of questions following the text in a foreign language are in Slovak language). Judicial decisions also continued to have a significant impact on the results. Again in 2022, the non-criminal as well as the criminal judgments were accompanied by notes and a reviewing officer's opinion to assist the Examination Board in evaluating the judgments produced. This procedure was evaluated positively by the selection panels. The second round of the general selection procedure was also less successful in this parameter (although this was not reflected in the overall pass rate of the general selection procedure).

The importance of the oral part remained relatively high in this year's rounds of the general selection procedure.

PARTICIPÁCIA JUSTIČNEJ AKADÉMIE SLOVENSKEJ REPUBLIKY NA PROJEKTOCH

Projekt „Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov“ podporený Európskym sociálnym fondom v rámci Operačného programu Efektívna verejná správa

Projekt „Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov“ bol nosným projektom Justičnej akadémie Slovenskej republiky realizovaným v oblasti vzdelávania. Projekt podporený Európskym sociálnym fondom v rámci Operačného programu Efektívna verejná správa bol zameraný na modernizáciu a inováciu justičného vzdelávania.

Aj počas roka 2022 bola realizácia projektu naďalej ovplyvňovaná pokračujúcou pandémiou COVID-19 a naplánované hromadné vzdelávacie podujatia bolo nutné zo začiatku roka uskutočňovať prezenčnou formou iba v období uvoľnenia celoplošných protipandemických opatrení. Následne z dôvodu plnenia úloh subjektu hospodárskej mobilizácie v Detašovanom pracovisku Justičnej akadémie v Omšeni boli dvojdňové podujatia realizované dištančnou formou.

Do konca novembra 2022 Justičná akadémia Slovenskej republiky pripravila a zabezpečila v rámci realizácie projektu „Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov“ 68 vzdelávacích podujatí celoživotného vzdelávania pre cieľové skupiny projektu. Väčšina vzdelávacích podujatí bola realizovaná dištančnou formou, a to prostredníctvom online videokonferenčnej platformy ZOOM.

Súbežne s realizáciou vzdelávacích podujatí celoživotného špecializovaného vzdelávania projektový tím zabezpečoval prípravu a realizáciu ďalších ťažiskových aktivít, medzi ktoré patrili realizácia odborného jazykového vzdelávania sudcov, prokurátorov a justičných zamestnancov v odbornej právnickej terminológii v anglickom a francúzskom jazyku a realizácia odborných stáží v zahraničí v rámci špecializovaného vzdelávania.

PARTICIPATION OF THE JUDICIAL ACADEMY OF THE SLOVAK REPUBLIC IN PROJECTS

Project “Development of the System of Specialized Education of Judges and Judicial Staff” supported by the European Social Fund under the Operational Programme Efficient Public Administration

The project “Development of the System of Specialized Education of Judges and Judicial Staff” was the flagship project of the Judicial Academy of the Slovak Republic implemented in the field of education. The project, supported by the European Social Fund under the Operational Programme Effective Public Administration, was aimed at modernising, and innovating judicial education.

Also, during 2022, the project implementation continued to be affected by the ongoing COVID-19 pandemic and the planned mass education events had to be conducted in a face-to-face manner from the beginning of the year only during the period of the release of the full-scale anti-pandemic measures. Consequently, due to the execution of tasks of the economic mobilisation entity at the Training Facility of the Judicial Academy in Omšenie, the two-day events were carried out remotely.

By the end of November 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic prepared and provided a total of 68 training events as part of life-long learning for the target groups of the project “Development of the System of Specialized Education of Judges and Judicial Staff”. Most of the training events were conducted remotely via the online videoconferencing platform ZOOM.

In parallel with the implementation of training events of lifelong specialised education, the project team ensured the preparation and implementation of other focal activities, including the implementation of specialised language training for judges, prosecutors and judicial staff in professional legal terminology in English and French and the implementation of internships abroad within the framework of specialised education.

Intenzívne jazykové kurzy anglického jazyka so zameraním na právnickú terminológiu pokračovali v priebehu roka 2022 interaktívnou online formou v 22 študijných skupinách pravidelne 2-krát týždenne po 90 minút počas pracovných dní. Kurzy boli pripravené na mieru podľa dosiahnutej úrovne jazykovej znalosti podľa medzinárodnej klasifikácie CEFR (Common European Framework of Reference) v úrovniach od A2 po B2/C1. Trojsemestrálne odborné jazykové vzdelávanie bolo zároveň prípravou na vykonanie medzinárodnej skúšky z právnickej angličtiny s ukončením medzinárodne uznávaným certifikátom TOLES. Externú medzinárodnú skúšku úspešne vykonalo 162 účastníkov odborného jazykového vzdelávania v rámci projektu, ktorí získali certifikát osvedčujúci znalosť právnickej terminológie v anglickom jazyku na úrovni Higher (stredne pokročilý) alebo Advanced (veľmi pokročilý).

V súlade s plánom realizovania projektových aktivít sa uskutočnili štyri pobytové podujatia v právnickej terminológii v anglickom a vo francúzskom jazyku v priestoroch ubytovacieho zariadenia Village Resort Hanuliak v Belej. Z toho tri podujatia boli zamerané na prípravu vo francúzskom jazyku a jedno podujatie na prípravu v anglickom jazyku. Spolu sa uvedených štyroch podujatí zúčastnilo 105 sudcov, prokurátorov a justičných zamestnancov.

Súčasťou projektových aktivít bolo aj vysielanie sudcov a prokurátorov na individuálne a skupinové odborné stáže v zahraničí. V roku 2022 sa uskutočnilo 21 individuálnych mesačných stáží na Súdnom dvore Európskej únie (SD EÚ) a Úrade európskej prokuratúry (EPPO) v Luxemburgu, a na Európskom súde pre ľudské práva v Štrasburgu (ESLP), dve individuálne 6-mesačné stáže na SD EÚ a dve individuálne 6-mesačné stáže na ESLP.

Popri tom sa v rámci projektu uskutočnilo celkovo šesť päťdňových odborných skupinových stáží, z čoho štyri stáže boli na európskych súdoch a prokuratúre (SD EÚ, EPPO, ESLP) a po jednej skupinovej stáži na súdnych inštitúciách v Nemecku a v Rakúsku.

Dôležitou súčasťou projektu je tvorba a dopĺňanie Mediatéky, ktorá súvisí s modernizáciou a inováciou elektronickej knižnice vzdelávacích materiálov. K 30. novembru 2022, kedy bol projekt oficiálne ukončený, bolo v Mediatéke spracovaných 165 vzdelávacích materiálov.

Intensive English language courses with a focus on legal terminology continued during 2022 in an interactive online format in 22 study groups on a regular basis 2 times a week for 90 minutes on weekdays. The courses have been tailored to the level of language proficiency achieved according to the international CEFR (Common European Framework of Reference) classification in levels from A2 to B2/C1. The three-semester professional language training was also a preparation for the international examination in legal English with the internationally recognised TOLES certificate. The external international examination was successfully passed by 162 participants of the professional language training within the project, who obtained a certificate certifying their knowledge of legal terminology in English at the Higher (intermediate) or Advanced (very advanced) level.

In accordance with the plan for the implementation of project activities, four residential events in legal terminology in English and French were held at the accommodation facility Village Resort Hanuliak in Bela. Of these, three events focused on French language training and one on English language training. A total of 105 judges, prosecutors and judicial staff attended the four events.

The project activities also included posting judges and prosecutors on individual and group internships abroad. In 2022, there were 21 individual one-month internships at the Court of Justice of the European Union (CJEU) and the European Public Prosecutor's Office (EPPO) in Luxembourg, and at the European Court of Human Rights in Strasbourg (ECtHR), two individual six-month internships at the CJEU and two individual six-month internships at the ECtHR.

In addition, a total of six five-day group internships were carried out in the framework of the project, four of which were in European courts and the prosecutors' office (CJEU, EPPO, ECtHR) and one group internship each in judicial institutions in Germany and Austria.

The creation and completion of the Media Library, which is related to the modernization and innovation of the electronic library of educational materials, is an important part of the project. As of 30 November 2022, when the project was officially concluded, 165 educational materials had been processed in the Media Library.

MEDZINÁRODNÁ SPOLUPRÁCA

V roku 2022 Justičná akadémia Slovenskej republiky pokračovala v spolupráci s Európskou justičnou vzdelávacou sieťou so sídlom v Bruseli (EJTN) a aktívne sa podieľala na plnení záväzkov vyplývajúcich z podpísaných medzinárodných zmluvných dokumentov, ktoré tvorili rámec pre rozvoj spolupráce či už na bilaterálnej alebo multilaterálnej úrovni s partnerskými inštitúciami v zahraničí. Zahraničné aktivity v oblasti medzinárodnej spolupráce prebiehali online formou, prezenčne, ale aj hybridnou formou. Aktivity prezenčného charakteru boli realizované prevažne vo väčšine krajín Európskej únie.

V dňoch 7.6.–8.6.2022 sa uskutočnilo prostredníctvom videokonferenčnej platformy Valné zhromaždenie EJTN, ktorého sa zúčastnil JUDr. Peter Hulla, riaditeľ Justičnej akadémie Slovenskej republiky. Počas neho boli prerokované a odsúhlasené programové dokumenty, ako aj rozpočet na rok 2022 a uskutočnila sa voľba nového generálneho tajomníka EJTN, ktorým sa stala kandidátka z Francúzskej republiky p. Ingrid Derwaux.

Po ukončení pandemickej situácie sa uskutočnil od 3.10.–14.10.2022 Výmenný program pre justičné authority, ktorý bol určený pre sudcov a prokurátorov z krajín Európskej únie. V roku 2022 sa prihlásilo na výmenný program 17 účastníkov z 11 krajín, čo bol najväčší počet za predchádzajúce roky. Justičná akadémia Slovenskej republiky pripravila program v trvaní 2 týždňov, počas ktorého mohli účastníci navštíviť súdne inštitúcie na východnom Slovensku, v Bratislave a v Pezinku a oboznámiť sa s ich činnosťou.

V roku 2022 Justičná akadémia Slovenskej republiky tiež aktívne participovala na výmennom programe pre budúcich sudcov a prokurátorov AIAKOS 2022, ktorý sa realizoval v termínoch 14.11.–18.11.2022 a 28.11.–2.12.2022 a počas ktorého pricestovali na Slovensko účastníci z Nemecka, Francúzska, Poľska, Rumunska a Švédska. Cieľom výmenného programu bola možnosť oboznámiť justičných čakatelov z európskych krajín so súdnym systémom v SR.

Spolupráca s Európskou justičnou vzdelávacou sieťou (EJTN) v roku 2022

Justičná akadémia Slovenskej republiky sa zapojila do aktivít, ktoré ponúkla EJTN. V roku 2022 sa aktívne zapojila účasťou slovenských sudcov a prokurátorov do programu Catalogue Plus (recipročná výmena účastníkov na zahraničných seminároch),

INTERNATIONAL COOPERATION

In 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic continued its cooperation with the European Judicial Training Network (EJTN) based in Brussels and actively participated in the fulfilment of its obligations under the signed international treaty documents, which formed the framework for the development of cooperation, whether at bilateral or multilateral level, with partner institutions abroad. The international cooperation activities were conducted online, face-to-face and in hybrid form. Face-to-face activities were mainly carried out in most countries of the European Union.

On 7 June – 8 June 2022, the EJTN General Assembly was held via a videoconferencing platform, which was attended by JUDr. Peter Hulla, Director of the Judicial Academy of the Slovak Republic. During the meeting, the programme documents as well as the 2022 budget were discussed and agreed upon and the election of the new EJTN Secretary General was held, who was the candidate from the French Republic, Ms Ingrid Derwaux.

Following the end of the pandemic situation, the Judicial Authorities Exchange Programme was held from 3 October to 14 October 2022 for judges and prosecutors from the countries of the European Union. In 2022, 17 participants from 11 countries signed up for the exchange programme, the highest number in previous years. The Judicial Academy of the Slovak Republic prepared a two-week programme during which participants could visit judicial institutions in eastern Slovakia, in Bratislava and Pezinok, and get acquainted with their activities.

In 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic also actively participated in AIAKOS 2022 - the exchange programme for future judges and prosecutors, which took place from 14 November to 18 November 2022 and from 28 November to 2 December 2022 and during which participants from Germany, France, Poland, Romania and Sweden came to Slovakia. The aim of the exchange programme was the opportunity to acquaint judicial officers from European countries with the judicial system in the Slovak Republic.

Cooperation with the European Judicial Training Network (EJTN) in 2022

The Judicial Academy of the Slovak Republic took part in the activities offered by the EJTN. In 2022, it was actively involved via the participation of Slovak judges and prosecutors in the Catalogue Plus programme (reciprocal exchange of participants in foreign seminars), Linguistics (specialised linguistic seminars for target

Linguistics (špecializované lingvistické semináre pre cieľové skupiny), Civil Law (odborné vzdelávanie v cezhraničných civilných veciach), Administrative Law (odborné vzdelávanie v európskom správnom práve), Judicial Training Methods (odborné fórum výmeny skúseností v metodológii vzdelávania), Criminal law (odborné vzdelávanie v trestnom práve), Human Rights and Fundamental Freedoms (odborné vzdelávanie v oblasti ľudských práv a základných slobôd), Judgecraft (sudcovské remeslo), Rule of law (princípy práva), Exchange programme (výmenné stáže a študijné návštevy) a AIAKOS (výmenné stáže a študijné návštevy pre budúcich sudcov. V roku 2022 sa uskutočnili aj podujatia so zameraním na Úrad európskeho prokurátora (EPP0).

Zahranické aktivity v rámci projektu „Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov“

V roku 2022 sa uskutočnili 1-mesačné individuálne zahraničné stáže na európskych súdoch a na EPP0 v Luxembursku a vo Francúzsku, ktorých sa zúčastnilo spolu 21 sudcov a prokurátorov zo Slovenskej republiky. Počas stáže mali možnosť oboznámiť sa s praktickou činnosťou na európskych súdoch, EPP0 a veľkým prínosom bola aj účasť na hearingoch a na zasadnutiach európskych inštitúcií. Hromadné 5-dňové stáže v roku 2022 boli realizované na európskych súdoch a na EPP0 v Luxembursku a na súdnych inštitúciách vo Francúzsku v celkovom počte 6. V roku 2022 sa podarilo vyslať 4 záujemcov aj na 6-mesačné stáže, 2 sudcovia boli vyslaní na súdne inštitúcie EÚ v Luxemburgu, jedna sudkyňa a jeden prokurátor sa zúčastnili stáže na Európskom súde pre ľudské práva v Štrasburgu.

Spolupráca krajín Vyšehradskej štvorky

V rámci uvedenej spolupráce sa zúčastnili záujemcovia na seminári „Dohoda o vine a treste v USA“, ktorý sa uskutočnil 15.9.2022 v Prahe, Česká republika. Podujatie organizovala Justičná akadémia Českej republiky v spolupráci s Velvyslanectvom USA v Českej republike a Najvyšším štátnym zastupiteľstvom. V rámci uvedenej spolupráce sa zúčastnili v dňoch 25.10. – 27.10.2022 4 sudcovia seminára „Etika v práve“, ktorý sa organizoval v Kroměříži.

Konferenciu „Ochrana základných práv na európskej a národnej úrovni“, ktorá sa konala online dňa 18.5.2022, organizovala Maďarská justičná akadémia v spolupráci so Sieťou maďarských poradcov pre európske právo (ELAN) v rámci predsedníctva vo V4.

Reflektujú na situáciu na Ukrajine, Národná škola pre súdnictvo a prokuratúru Poľskej republiky organizovala v dňoch 17.11. – 18.11.2022 jazykové vzdelávanie v anglickom jazyku pod názvom „Nové výzvy pre justíciu v dôsledku vojny na Ukrajine“, ktorá bola ponúknutá justičnej obci v Slovenskej republike.

groups), Civil Law (professional training in cross-border civil matters), Administrative Law (professional training in European administrative law), Judicial Training Methods (professional forum for exchange of experience in training methodology), Criminal Law (training in criminal law), Human Rights and Fundamental Freedoms (training in human rights and fundamental freedoms), Judgecraft (judicial craft), Rule of law (principles of law), Exchange programme (exchange internships and study visits) and AIAKOS (exchange internships and study visits for future judges. Events focusing on the European Public Prosecutor's Office (EPP0) also took place in 2022.

Foreign activities as part of the project “Development of the System of Specialized Education of Judges and Judicial Staff”

One-month individual internships abroad were held in 2022 at European courts and at the EPP0 in Luxembourg and France, which were attended by a total of 21 judges and prosecutors from the Slovak Republic. During the internship, they had the opportunity to get acquainted with the practical work of the European courts, EPP0, and the participation in hearings and meetings of the European institutions was also of great benefit. 5-day group study stays in 2022 were carried out at European courts and at the EPP0 in Luxembourg and at judicial institutions in France, for a total of 6 study stays. In 2022, 4 candidates were posted for 6-month traineeships, 2 judges were posted to the EU judicial institutions in Luxembourg, one judge and one prosecutor participated in a traineeship at the European Court of Human Rights in Strasbourg.

Cooperation among the Visegrad Four countries

Within the framework of the above cooperation, the interested persons participated in the seminar “Plea Bargaining in the USA”, which took place on 15 September 2022 in Prague, Czech Republic. The event was organized by the Judicial Academy of the Czech Republic in cooperation with the US Embassy in the Czech Republic and the Supreme State Prosecutor's Office. Within the framework of the above cooperation, 4 judges participated in the seminar “Ethics in Law”, which was organised in Kroměříž from 25 October to 27 October 2022.

The conference “Protection of Fundamental Rights at European and National Level”, which took place online on 18 May 2022, was organised by the Hungarian Judicial Academy in cooperation with the Hungarian European Law Advisers Network (ELAN) in the framework of the V4 Presidency.

Reflecting on the situation in Ukraine, the National School for the Judiciary and Prosecution of the Republic of Poland organised an English language training course entitled “New Challenges for the Judiciary as a Result of the War in Ukraine”, which was offered to the judicial community in the Slovak Republic from 17 November to 18 November 2022.

Prijatia zahraničných delegácií v Justičnej akadémii SR

V priebehu roka 2022 po ukončení pandemickej situácie sa zintenzívnili aj spolupráca so zahraničnými partnermi na úrovni zastupiteľských úradov v SR, ako aj na úrovni zahraničných inštitúcií. Rokovania s predstaviteľmi Francúzskeho veľvyslanectva v SR sa uskutočnili v priebehu mesiacov marec a september 2022. Predmetom spoločných rokovaní bola spolupráca v oblasti jazykového vzdelávania vo francúzskom jazyku, ako aj organizovanie spoločných vzdelávacích podujatí so zameraním na etiku a disciplinárnu zodpovednosť sudcov.

Na základe požiadavky zastupiteľského úradu Holandského kráľovstva v Slovenskej republike sa uskutočnilo na pôde Justičnej akadémie Slovenskej republiky viacero prijatí s cieľom prípravy spoločných vzdelávacích podujatí s Holandským vzdelávacím a študijným centrom pre súdnictvo. Rokovania sa uskutočnili v priebehu mesiacov apríl, október 2022 na úrovni p. veľvyslankyne G. Sancisi. Predmetom spoločných rokovaní bola spolupráca v oblasti justičného vzdelávania so zameraním na etiku a organizovanie spoločných vzdelávacích podujatí s Holandským vzdelávacím a študijným centrom.

Za významné rokovanie možno považovať stretnutie s p. Thomasom Stekzerom, dekanom Medzinárodnej protikorupčnej akadémie so sídlom v Luxemburgu, Rakúsko, ktoré sa uskutočnilo na pôde Justičnej akadémie Slovenskej republiky dňa 13.09.2022. Cieľom stretnutia bolo nadviazanie vzájomnej spolupráce v oblasti justičného vzdelávania a uzatvorenie memoranda o vzájomnej spolupráci. Memorandum o vzájomnej spolupráci bolo v roku 2022 dopracované a predložené na podpis, ktorý by sa mal uskutočniť začiatkom roka 2023.

Účasť zástupcov Justičnej akadémie na zahraničných podujatiach v roku 2022

V roku 2022 Európska justičná vzdelávacia sieť organizovala konferenciu s názvom „Nové trendy v justičnom vzdelávaní“ určenú pre riaditeľov justičných škôl, ktorá sa uskutočnila v termíne 29.9. - 30.9.2022. Zasadnutie sa uskutočnilo v Prahe, Česká republika, v rámci predsedníctva Českej republiky v Rade Európskej únie. Konferencie sa zúčastnil JUDr. Peter Hulla, riaditeľ Justičnej akadémie Slovenskej republiky, spoločne s vedúcou kancelárie akadémie JUDr. Dagmar Hupkovou. Cieľom konferencie bolo vytvoriť platformu a fórum na výmenu poznatkov o nových trendoch v oblasti vzdelávania, ako aj prezentovať skúsenosti z posledného obdobia.

Reception of Foreign Delegations at the Judicial Academy of the Slovak Republic

In the course of 2022, after the end of the pandemic situation, cooperation with foreign partners at the level of embassies in the Slovak Republic as well as at the level of foreign institutions has been intensified. Negotiations with representatives of the French Embassy in Slovakia took place during the months of March and September 2022. The subject of the joint discussions was cooperation in the field of French language training, as well as the organisation of joint training events focusing on ethics and the disciplinary responsibility of judges.

On the basis of the request of the Embassy of the Kingdom of the Netherlands in the Slovak Republic, a number of receptions were held at the Judicial Academy of the Slovak Republic in order to prepare joint training events with the Netherlands Centre for Judicial Education and Training. Negotiations took place during the months of April, October 2022 at the level of Ambassador G. Sancisi. The subject of the joint discussions was cooperation in the field of judicial education with a focus on ethics and the organisation of joint training events with the Netherlands Centre for Education and Training.

The meeting with Mr. Thomas Stekzer, Dean of the International Anti-Corruption Academy based in Luxembourg, Austria, which took place at the Judicial Academy of the Slovak Republic on 13 September 2022, can be considered as an important meeting. The aim of the meeting was to establish cooperation in the field of judicial education and to conclude a Memorandum of Mutual Cooperation. The Memorandum of Mutual Cooperation was finalized in 2022 and submitted for signature, which is expected to take place in early 2023.

Participation of the Judicial Academy representatives in international events in 2022

In 2022, the European Judicial Training Network organised a conference entitled “New Trends in Judicial Training” for directors of judicial schools, which took place from 29 September to 30 September 2022. The meeting was held in Prague, Czech Republic, in the framework of the Czech Presidency of the Council of the European Union. The conference was attended by JUDr. Peter Hulla, Director of the Judicial Academy of the Slovak Republic, together with JUDr. Dagmar Hupková, Head of the Office of the Academy. The aim of the conference was to create a platform and a forum for the exchange of knowledge on new trends in the field of education, as well as to present recent experiences.



KNIŽNICA JUSTIČNEJ AKADÉMIE SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Knižničný fond: Knižničný fond obsahuje knihy, časopisy, elektronické dokumenty. Stav knižničného fondu podľa jednotlivých druhov dokumentov ku dňu 31. 12. 2022:

- Knihy: 3953 k. j.
- Časopisy – viazané: 526 k. j.
- Elektronické dokumenty: 23 k. j.

V roku 2022 do fondu knižnice pribudlo a bolo zapísaných do katalógu 7 nových knižných titulov, ktoré knižnica získala darom z rôznych zdrojov. Knižná literatúra sa v roku 2022 nekupovala žiadna. V roku 2022 bolo odobieraných 26 titulov časopisov, z toho 25 titulov z oblasti práva. Do časopiseckého fondu nepriduli žiadne nové tituly

Sprístupňovanie knižnice: V roku 2022 sa do knižnice prihlásilo 19 nových používateľov. Ku dňu 31.12.2022 tak knižnica eviduje spolu 345 registrovaných používateľov knižnice.

Počet absenčných a prezenčných výpožičiek za rok 2022 bolo 138 knižných jednotiek.

Informačné služby: V roku 2022 knižnica pokračovala v poskytovaní tzv. Delivery Document Service – elektronické zasielanie kópie obsahu časopisov a nadväzujúce zasielanie kópií vybraných časopiseckých článkov a judikátov.

Kvantitatívne výsledky využívania tejto služby:

- Počet titulov, z ktorých sa zasielajú obsahy: 21
- Počet používateľov: 64
- Počet objednávok na kópie: 164
- Počet naskenovaných článkov: 480
- Počet naskenovaných strán: 3 061

V priebehu roka 2022 bolo vypracovaných 12 jednorazových retrospektívnych rešerší s celkovým počtom 721 bibliografických záznamov. Následne bola uskutočnená lokalizácia výskytu vyhľadaných informačných dokumentov.

LIBRARY OF THE JUDICIAL ACADEMY OF THE SLOVAK REPUBLIC

Library collection: The library collection includes books, journals, electronic documents. The library stock by individual document types as of 31 December 2022:

- Books: 3,953 items
- Journals – hardcover: 526 items
- Electronic documents: 23 items

In 2022, 7 new book titles were added to the library's collection and entered into the catalogue, which the library acquired by donation from various sources. No new books were purchased in 2022. In 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic subscribed to 26 journal titles, of which 25 were in the field of law. No new titles were added to the journal collection.

Library users: In 2022, 19 new users signed up for the library. As of 31 December 2022, the library has a total of 345 registered library users.

138 book units were borrowed either for home study or for on-site library study in 2022.

Information services: The Delivery Document Service – the electronic transmission of copies of journal content and the follow-up transmission of copies of selected journal articles and case law – continued in 2022.

Quantitative results of the use of this service:

- Number of titles from which content is sent: 21
- Number of users: 64
- Number of copy orders: 164
- Number of scanned articles: 480
- Number of scanned pages: 3,061

In the course of 2022, 12 one-off retrospective searches with a total of 721 bibliographic records were carried out. Subsequently, localization of the occurrence of the retrieved information documents was performed.

Selected bibliographies on the issues of the two-day seminars continued to be processed in 2022. A total of 27 bibliographies were

V roku 2022 sa pokračovala v spracovávaní výberových bibliografií k problematike dvojdnových seminárov. Bolo zostavených spolu 27 bibliografií s celkovým počtom 3 677 bibliografických záznamov. Pri spracovávaní bibliografií sa využívali tieto dostupné databázy: Slovenská národná bibliografia, Česká národná bibliografia, ASPI, Legalis, Smarteca, Epi online, súborné katalógy slovenských a českých knižníc, Infogate, Profilib a iné internetové zdroje. Keďže databázy s domácimi informačnými zdrojmi sú neúplné, prípadne oneskorene spracovávajú časopisy, sa bibliografické záznamy zo slovenskej proveniencie za roky 2020-2022 vyhľadávali priamym excerptovaním relevantných periodík, ktoré sa nachádzajú vo fonde knižnice.

Taktiež boli vo zvýšenej miere poskytnuté konzultačné a informačné služby ohľadom vyhľadávania informácií v rôznych databázach, napríklad ASPI, informácie o dostupnosti požadovaných dokumentov a iných informačných zdrojov.

V roku 2022 sa do knižnice podarilo získať darom rozsiahly archív odborných českých a slovenských časopisov od roku 1990 až po rok 2005, ktorý výrazne pomohol pri poskytovaní informačných služieb.

Ostatná činnosť knižnice spojená s jej prevádzkou

- Príprava podkladov do celoslovenského súborného katalógu časopisov za rok 2021 pre Univerzitnú knižnicu v Bratislave
- Vypracovanie ročného výkazu o knižnici za rok 2021 v rámci štátneho štatistického zisťovania pre potreby Ministerstva kultúry SR
- Aktualizácie právnych predpisov za rok 2022
- Vyhodenie elektronickej verzie prírastkových zoznamov za rok 2022
- Spracovanie, katalógizácia časopisov za rok 2022 v Profilib
- Aktualizácia informácií o knižnici a poskytovaných službách na novej webovej stránke inštitúcie
- Aktualizácia údajov o externých informačných zdrojoch a pridanie zoznamov relevantnej literatúry k témam vzdelávacích podujatí na webovej stránke
- Príprava objednávok časopisov na rok 2023
- Príbežné sledovanie knižných noviniek pre akvizíciu knižničného fondu
- Reorganizácia knižničného fondu

compiled with a total of 3,677 bibliographic records. The following available databases were used in processing bibliographies: Slovak National Bibliography, Czech National Bibliography, ASPI, Legalis, Smarteca, Epi online, Slovak and Czech library catalogues, Infogate, Profilib and other online resources. Since the databases with domestic information sources are incomplete, or the processing of journals is delayed, bibliographic records of Slovak provenance for the years 2020-2022 were searched by direct excerpting of relevant periodicals, which are in the library's collection.

Consultation and information services were also increasingly provided on how to search for information in various databases, such as ASPI, information on the availability of requested documents and other information sources.

In 2022, the library received a donation of an extensive archive of Czech and Slovak professional journals from 1990 to 2005, which has greatly helped in the provision of information services.

Related library activities

- Preparation of inputs for the Slovak national catalogue of journals for 2021 for the University Library in Bratislava;
- Drawing up of the 2021 annual library report as a part of a statistical inquiry for the needs of the Ministry of Culture of the Slovak Republic;
- 2022 legislation updates;
- Drafting of an electronic version of lists of added items in 2022;
- Processing of journals and the 2022 catalogue in Profilib;
- Updating of information on the library and on services provided on the new website of the institution;
- Updating of data on external information sources and adding lists of relevant literature on the topics of the training events on the website;
- Processing journal subscription orders for 2023;
- Ongoing monitoring of new books for acquisitions into the library collection;
- Reorganisation of the library collection.

DETAŠOVANÉ PRACOVISKO JUSTIČNEJ AKADÉMIE SR 2022

Dňa 9.3.2022 v zmysle príkazu ministerky spravodlivosti Slovenskej republiky, ktorým bola Justičná akadémia Slovenskej republiky určená ako subjekt hospodárskej mobilizácie, bolo nariadené zabezpečiť Detašované pracovisko Justičnej akadémie na vykonávanie niektorých opatrení hospodárskej mobilizácie vo vzťahu k vyhlásenej mimoriadnej situácii v súvislosti s hromadným prílevom cudzincov na územie Slovenskej republiky spôsobeným ozbrojeným konfliktom na území Ukrajiny. Detašované pracovisko Justičnej akadémie Slovenskej republiky od 15. marca 2022 do 30 septembra 2022, kedy došlo rozhodnutím Ministerstva spravodlivosti SR k zrušeniu pôvodného príkazu, poskytovalo nonstop celú svoju ubytováciu aj stravovaciu kapacitu pre potreby odíencov z Ukrajiny. Z uvedených dôvodov nebolo možné počas tohto obdobia uskutočňovať vzdelávacie aktivity. V dôsledku intenzívneho a nepretržitého využívania celej ubytovacej a stravovacej kapacity strediska odíencami z Ukrajiny došlo k nadmernej opotrebovanosti vybavenia interiérov, predovšetkým

TRAINING FACILITY OF THE JUDICIAL ACADEMY OF THE SLOVAK REPUBLIC IN 2022

On 9 March 2022, pursuant to the order of the Minister of Justice of the Slovak Republic, which designated the Judicial Academy of the Slovak Republic as an entity of economic mobilisation, it was ordered to prepare the Training Facility of the Judicial Academy for the implementation of certain measures of economic mobilisation in relation to the declared emergency situation in connection with the mass influx of foreigners to the territory of the Slovak Republic caused by the armed conflict on the territory of Ukraine. From 15 March 2022 to 30 September 2022, when the original order was revoked by the decision of the Ministry of Justice of the Slovak Republic, the Training Facility of the Judicial Academy of the Slovak Republic provided its entire accommodation and catering capacity for the needs of the refugees from Ukraine. For these reasons, it was not possible to carry out training activities during this period. As a result



izieb a príľahých kúpeľní. V tejto súvislosti sa vykonali nevyhnutné opravy v bytovacej časti a prebehla príprava celého zariadenia na opätovné zabezpečovanie vzdelávacích podujatí v Detašovanom pracovisku Justičnej akadémie Omšenie.

Celkovo po dvoch rokoch nemožnosti využívania prevádzky akadémie v Omšeni, predovšetkým z pandemických dôvodov, ale aj z dôvodov plnenia úloh subjektu hospodárskej mobilizácie, bolo v jej priestoroch koncom októbra 2022 opätovne spustené vzdelávanie. Okrem vlastných vzdelávacích aktivít bolo zariadenie využívané aj na iné rezortné aktivity, a to z dôvodu trvajúcej obsadenosti Inštitútu vzdelávania MS SR, ktorý naďalej plní úlohy ako subjekt hospodárskej mobilizácie.

of the intensive and continuous use of the entire accommodation and catering capacity of the facility by the Ukrainian refugees, the interior furnishings, especially the rooms and adjacent bathrooms, have become excessively worn out. In this context, the necessary repairs were carried out in the accommodation part and the entire facility was prepared for the resumption of training events at the Training Facility of the Judicial Academy in Omšenie.

Overall, after two years of inability to use the facility of the Academy in Omšenie, mainly for pandemic reasons, but also for reasons of executing the tasks of the economic mobilisation entity, the education was resumed in its premises at the end of October 2022. In addition to its own training activities, the facility was also used for other departmental activities, due to the continued occupancy of the Institute of Education of the Ministry of Justice of the Slovak Republic, which continues to perform its tasks as an entity of economic mobilisation.

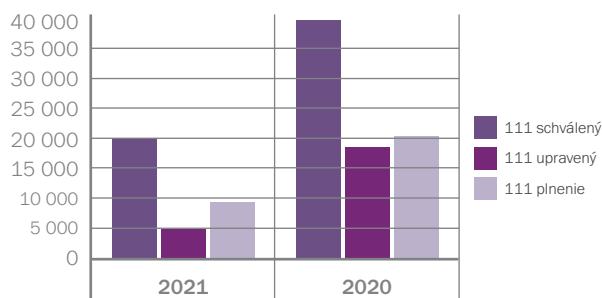


PLNENIE ZÁVÄZNÝCH UKAZOVATEĽOV ŠTÁTNEHO ROZPOČTU

Príjmy:

Pre rok 2022 bol rozpočet v kategórii 200 Nedaňové príjmy stanovený záväzným ukazovateľom v sume 20 000,00 € a počas roka bol znížený rozpočtovým opatrením na sumu 0,00 €. V roku 2022 bolo plnenie v tejto kategórii v sume 9 024,43 €. V porovnaní s rovnakým obdobím predchádzajúceho roku je plnenie nižšie o 958,06 €. Nižšie plnenie rozpočtových príjmov v roku 2022 bolo spôsobené výpadkom tržieb v Detašovanom pracovisku Justičnej akadémie v Omšeni v súvislosti s vykonávaním opatrení prijatých vládou a Úradom verejného zdravotníctva na zamedzenie prenosu a šírenia ochorenia COVID-19 a následne aj plnením úloh subjektu hospodárskej mobilizácie v súvislosti s hromadným prílevom cudzincov na územie Slovenskej republiky spôsobeným ozbrojeným konfliktom na území Ukrajiny.

Kategória 200 Nedaňové príjmy

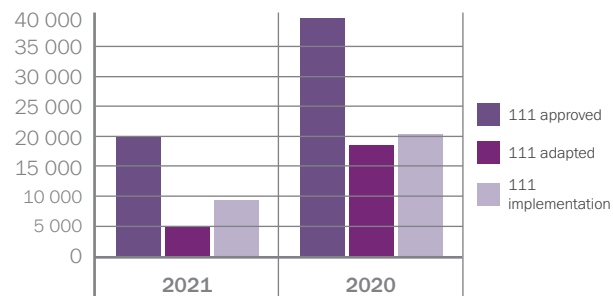


Výdavky: Suma výdavkov v kategórii 600 Bežné výdavky pre rok 2022 bola na zdroji 111 schválená vo výške 986 335,00 €, počas roka rozpočtovými opatreniami upravená - navýšená na sumu 1 109 187,14 €. Čerpanie v tejto kategórii bolo v sume 1 109 186,37 €. Pre porovnanie, čerpanie v tejto kategórii výdavkov na zdroji 111 bolo v roku 2022 nižšie o 119 278,09 € ako v roku predchádzajúcom, čo je spôsobené predovšetkým nižšou celkovou schválenou výškou výdavkov pre rok 2022, ako aj efektívnejším využívaním finančných

BUDGETARY COMPLIANCE

Revenue: Budget in Category 200 Non-Tax Revenue was set by a mandatory indicator in the amount of € 20,000.00 for the year 2022 and was reduced during the year by a budget measure to € 0.00. In 2022, the performance in this category was € 9,024.43. Compared to the same period of the previous year, the performance is lower by € 958.06. The underperformance of the budget revenue in 2022 was caused by a shortfall in revenues at the Training Facility of the Judicial Academy in Omšenie in connection with the implementation of measures taken by the Government and the Public Health Office to prevent the transmission and spread of COVID-19 and, consequently, the performance of the tasks of the economic mobilisation entity in connection with the mass influx of foreigners to the territory of the Slovak Republic caused by the armed conflict on the territory of Ukraine.

Category 200 Non-Tax Revenue



Expenditure: The amount of expenditure in category 600 Current Expenses in 2022 was approved in the amount of € 986,335.00 on Resource 111 and was adjusted during the year by budgetary measures - increased to € 1,109,187.14. Spending in this category amounted to € 1,109,186.37. By comparison, the spending in this category of expenditure on Resource 111 in 2022 was lower by € 119,278.09 than in the previous year, which is mainly due to the lower total approved amount of expenditure for 2022, as well as a more efficient use of funds under the implementation of the project Development of the System of Specialised Education of Judges and Judicial Staff under the Operational Programme Efficient Public Administration.

In terms of project implementation, the 2022 spending of funds was as follows:

prostriedkov v rámci implementácie projektu Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov v rámci Operačného programu Efektívna verejná správa.

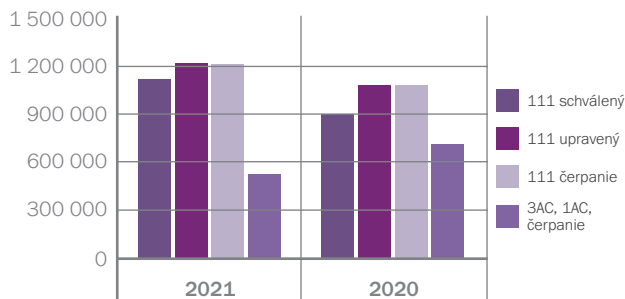
V rámci implementácie projektov bolo čerpanie prostriedkov v roku 2022 nasledovné:

- zdroj 1AC1 vo výške 383 923,27 €
- zdroj 1AC2 vo výške 5 938,91 €
- zdroj 1AC3 vo výške 101 454,62 €
- zdroj 3AC1 vo výške 555 028,88 €
- zdroj 3AC2 vo výške 159 758,52 €
- zdroj 3AC3 vo výške 147 774,84 €

(projekt Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov v rámci Operačného programu Efektívna verejná správa)

Celkové čerpanie bežných výdavkov bolo v roku 2022 v sume 2 463 065,41 €, z toho celkové čerpanie v rámci projektu Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov v roku 2022 bolo vo výške 1 353 879,04 €.

Kategória 600 Bežné výdavky



Kategória 610 – mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania: Rozpočet pre rok 2022 schválený v sume 540 152,00 €, rozpočtovými opatreniami upravený – znížený na konečnú sumu 500 813,30 €. Celkové čerpanie k 31.12.2022 predstavovalo 100,00% z celkového objemu pridelených rozpočtových prostriedkov. V porovnaní s rovnakým obdobím predchádzajúceho roku je čerpanie vyššie o 4 080,64 €. Nárast čerpania je spôsobený plnením dodatku ku Kolektívnej zmluve vyššieho stupňa a valorizáciou platov vo verejnej správe, ako aj uplatňovaním mzdových výdavkov zamestnancov v rámci projektu Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov v rámci Operačného programu Efektívna verejná správa.

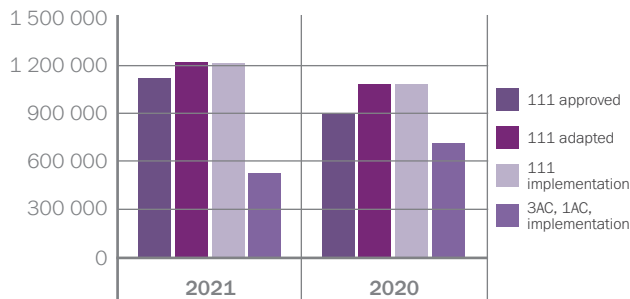
Z dôvodu implementácie projektu Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov v rámci Operačného

- Resource 1AC1 amounting to € 383,923.27
- Resource 1AC2 amounting to € 5,938.91
- Resource 1AC3 amounting to € 101,454.62
- Resource 3AC1 amounting to € 555,028.88
- Resource 3AC2 amounting to € 159,758.52
- Resource 3AC3 amounting to € 147,774.84

(Project Development of the System of Specialized Education of Judges and Judicial Staff under the Operational Programme Efficient Public Administration)

The total spending of current expenses in 2022 amounted to € 2,463,065.41, of which the total spending under the project Development of the System of Specialised Education of Judges and Judicial Staff in 2022 amounted to € 1,353,879.04.

Category 600 Current Expenditure



Category 610 – Wages, Salaries, Official Income and Other Personal Settlements: The 2022 budget was approved in the amount of € 540,152.00 and was adjusted by budgetary measures - reduced to a final amount of € 500,813.30. The overall spending as of 31 December 2022 was 100.00% of the total budget allocation. Compared to the same period of the previous year, the spending is higher by € 4,080.64. The increase in spending is due to the implementation of the amendment to the Collective Agreement of a higher level and the valorisation of salaries in the public administration, as well as the claiming of staff payroll expenses in the framework of the project Development of the System of Specialised Education of Judges and Judicial Staff under the Operational Programme Efficient Public Administration.

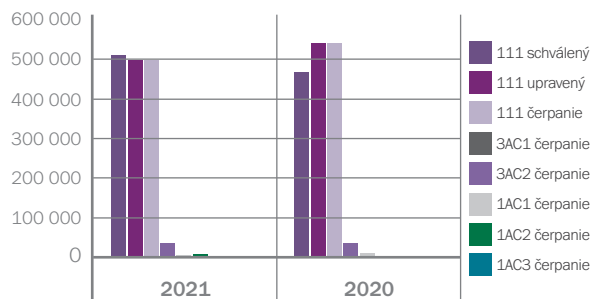
Due to the implementation of the project Development of the System of Specialized Education of Judges and Judicial Staff under the Operational Programme Efficient Public Administration and the related spending of funds, the 2022 expenditure under other resources in Category 610 was as follows:

- Resource 1AC1 amounting to € 56,849.06
- Resource 1AC2 amounting to € 3,347.84

programu Efektívna verejná správa a s tým súvisiaceho čerpania prostriedkov boli výdavky v roku 2022 v rámci iných zdrojoch v kategórii 610 nasledovné:

- zdroj 1AC1 vo výške 56 849,06 €
- zdroj 1AC2 vo výške 3 347,84 €
- zdroj 1AC3 vo výške 15 022,77 €
- zdroj 3AC2 vo výške 6 684,35 €

Kategória 610 Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania



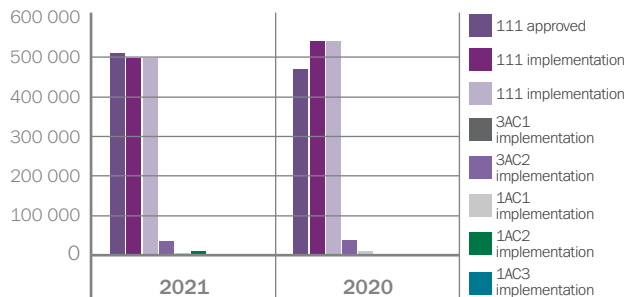
Kategória 620 – poisťné a príspevok do poisťovní: Čerpanie rozpočtu kategórie 620 súvisí s čerpaním v kategórii 610 a s odvodovou povinnosťou, kde sú, okrem iného, odmeny externým členom pedagogického zboru akadémie za lektorskú činnosť na vzdelávacích podujatiach, členom skúšobných komisií pri odbornej justičnej skúške a odborným garantom databáz vyplácané v podmienkach akadémie za nepravideľnú činnosť formou dohôd o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru. V roku 2022 predstavoval schválený rozpočet sumu 188 783,00 €. Rozpočtovými opatreniami bol upravený – navýšený na výslednú sumu 200 037,04 €, z ktorej suma 5 904,26 € bola presunutá po rozviazaní záväzných ukazovateľov v mesiaci december 2022 do kategórie 630 Tovary a služby a suma 552,66 € do kategórie 640 Bežné transfery. K 31. 12. 2022 boli rozpočtové prostriedky tejto kategórie čerpané vo výške 193 580,12 €, t. j. 100% z celkového objemu pridelených rozpočtových prostriedkov. V porovnaní s rovnakým obdobím predchádzajúceho roku je čerpanie nižšie o 26 795,85 €, čo je spôsobené jednak úpravami spojenými so znížením rozpočtu v kategórii 610, ale aj opätovným uplatňovaním mzdových výdavkov v rámci projektu Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov v rámci Operačného programu Efektívna verejná správa.

Z dôvodu implementácie projektov a s tým súvisiaceho čerpania prostriedkov boli výdavky v roku 2022 na iných zdrojoch v rámci kategórie 620 nasledovné:

- zdroj 1AC1 vo výške 27 618,15 €

- Resource 1AC3 amounting to € 15,022.77
- Resource 3AC2 amounting to € 6,684.35

Category 610 Wages, Salaries, Official Income and Other Personal Compensation



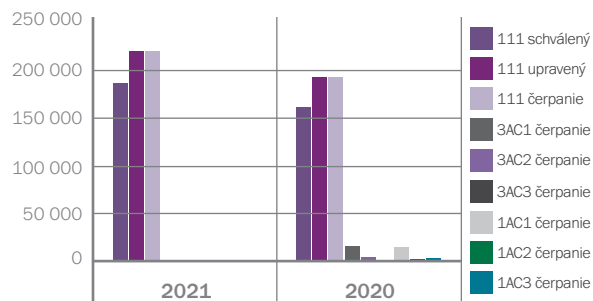
Category 620 - Insurance Premiums and Contributions: Spending under the Budget Category 620 is related to spending under Category 610 and to the obligation to levy insurance contributions, which includes, without limitation, remuneration paid to external members of the Academy's teaching staff for lecturing at training events, to members of the Examination Boards in the Professional Judicial Examination and to expert database guarantors paid in the conditions of the Academy for irregular activities in the form of agreements on work performed outside the employment relationship. The approved 2022 budget amounted to € 188,783.00. It was adjusted by budgetary measures - increased to a final amount of € 200,037.04, of which € 5,904.26 was transferred to Category 630 Goods and Services following the decommitment of the commitment appropriations in the month of December 2022 and the amount of € 552.66 to Category 640 Current Transfers. As of 31 December 2022, the appropriations in this Category were spent in the amount of € 193,580.12, i.e. 100 % of the total appropriations. Compared to the same period of the previous year, the spending is lower by € 26,795.85, which is due both to adjustments linked to the reduction of the budget in Category 610, but also to the repeated claiming of payroll expenses in the framework of the project Development of the System of Specialised Education of Judges and Judicial Staff under the Operational Programme Efficient Public Administration.

Due to the implementation of the projects and the related spending of funds, the 2022 expenditure on other resources under Category 620 was as follows:

- Resource 1AC1 amounting to € 27,618.15
- Resource 1AC2 amounting to € 1,455.58
- Resource 1AC3 amounting to € 7,298.30
- Resource 3AC2 amounting to € 3,418.22

- zdroj 1AC2 vo výške 1 455,58 €
 - zdroj 1AC3 vo výške 7 298,30 €
 - zdroj 3AC2 vo výške 3 418,22 €
 (projekt Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov v rámci Operačného programu Efektívna verejná správa)

Kategória 620 Poistné a príspevok do poisťovní



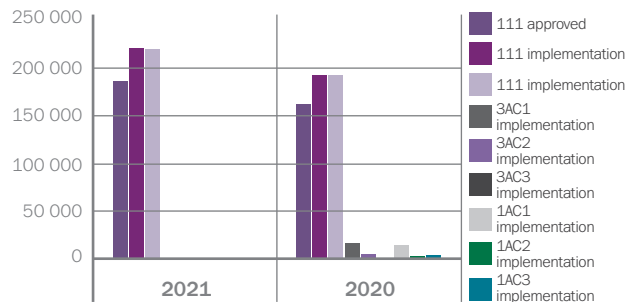
Kategória 630 - tovary a služby: Suma schváleného rozpočtu pre rok 2022 vo výške 243 400,00 € bola počas sledovaného obdobia rozpočtovými opatreniami upravená - navýšená na konečnú sumu 381 241,06 €, z toho na programe OEKOC03 (program - podporná infraštruktúra) v sume 19 930,80 €. Suma čerpania rozpočtových prostriedkov k 31.12.2022 predstavuje 100,00 %-né čerpanie z celkového objemu pridelených rozpočtových prostriedkov v tejto kategórii. Počas roka boli akadémii pridelené rozpočtové prostriedky účelovo určené na opravu havarijného stavu zatekajúcej strechy budovy Justičnej akadémie Slovenskej republiky v Pezinku v celkovej sume 18 775,00 €. V porovnaní s rokom 2021 ide o nižšie čerpanie v sume 116 400,16 €. Uvedené je spôsobené pridelením nižšieho objemu finančných prostriedkov na začiatku roka, ako aj navýšením čerpania finančných prostriedkov v súvislosti s implementáciou projektu Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov v rámci Operačného programu Efektívna verejná správa.

Z dôvodu implementácie projektov a s tým súvisiaceho čerpania prostriedkov boli výdavky v roku 2022 v rámci iných zdrojov v kategórii 630 nasledovné:

- zdroj 1AC1 vo výške 299 425,91 €
 - zdroj 1AC2 vo výške 1 130,19 €
 - zdroj 1AC3 vo výške 79 125,54 €
 - zdroj 3AC1 vo výške 555 028,88 €
 - zdroj 3AC2 vo výške 149 655,95 €
 - zdroj 3AC3 vo výške 147 774,84 €

(Project Development of the System of Specialized Education of Judges and Judicial Staff under the Operational Programme Efficient Public Administration)

Category 620 Insurance Premiums and Contributions to Insurance Companies



Category 630 - Goods and Services: The approved 2022 budget appropriation of € 243,400.00 has been adjusted during the period under review by budgetary measures - increased to a final amount of € 381,241.06, thereof € 19,930.80 on Programme OEKOC03 (Programme - Support Infrastructure). The budget spending as of 31 December 2022 represents a 100.00 % spending of the total budget appropriations in this Category. During the year, the Academy was allocated a budget earmarked for the repair of the leaking roof of the building of the Judicial Academy of the Slovak Republic in Pezinok in the total amount of € 18,775.00. The spending is lower compared to 2021, amounting to € 116,400.16. This is due to the appropriation of less funds at the beginning of the year, as well as increased spending in connection with the implementation of the project Development of the System of Specialised Education of Judges and Judicial Staff under the Operational Programme Efficient Public Administration.

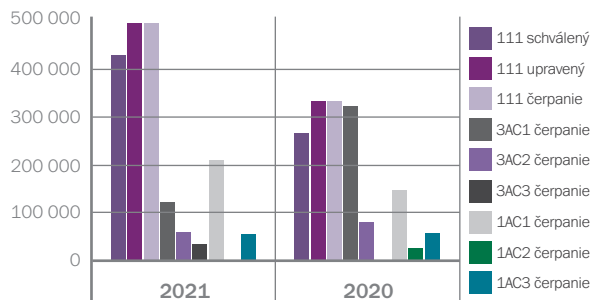
Due to the implementation of the projects and the related spending of funds, the 2022 expenditure on other resources under Category 630 was as follows:

- Resource 1AC1 amounting to € 299,425.91
 - Resource 1AC2 amounting to € 1,130.19
 - Resource 1AC3 amounting to € 79,125.54
 - Resource 3AC1 amounting to € 555,028.88
 - Resource 3AC2 amounting to € 149,655.95
 - Resource 3AC3 amounting to € 147,774.84

(Project Development of the System of Specialized Education of Judges and Judicial Staff under the Operational Programme Efficient Public Administration)

(projekt Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov v rámci Operačného programu Efektívna verejná správa)

Kategória 630 Tovary a služby



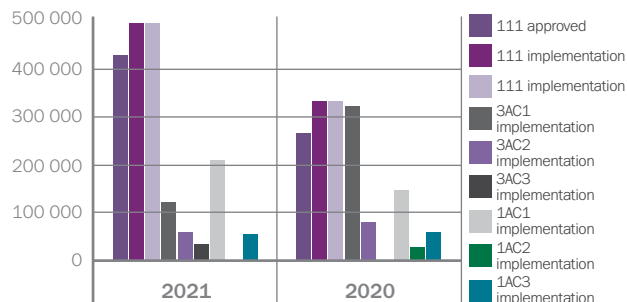
Kategória 640 – bežné transfery: Pre rok 2022 bol v kategórii 640 bežné transfery pridelený rozpočet vo výške 14 000,00 €. Suma schváleného rozpočtu bola počas roka 2022 rozpočtovými opatreniami upravená – navýšená na konečnú sumu 33 552,66 €. Suma čerpania vo výške 33 552,66 € predstavuje za sledované obdobie 100,00 % s tým, že čerpanie zahŕňa úhradu ročného členského poplatku do medzinárodnej organizácie (EJTN) v sume 8 800,00 €, výdavky použité na nemocenské dávky pre zamestnancov v sume 7 562,79 € a náklady na vyplatenie finančného príspevku na stravovanie pre zamestnancov vo výške 17 189,87 €. Uvedený nárast bol spôsobený zmenami vo vyplácaní príspevku na stravovanie pre zamestnancov a neposkytovaní stravných poukážok počas roka 2022. Nárast vyplatených nemocenských dávok bol spojený s vyššou chorobnosťou zamestnancov počas roka 2022 a zmenou vyplácania nemocenských dávok z dôvodu ochorenia COVID-19 oproti predchádzajúcemu roku.

Z dôvodu implementácie projektov a s tým súvisiaceho čerpania prostriedkov boli výdavky v roku 2022 v rámci iných zdrojov v kategórii 640 nasledovné:

- zdroj 1AC1 vo výške 30,15 €
- zdroj 1AC2 vo výške 5,30 €
- zdroj 1AC3 vo výške 8,01 €

(projekt Rozvoj systému špecializovaného vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov v rámci Operačného programu Efektívna verejná správa)

Category 630 Goods and Services



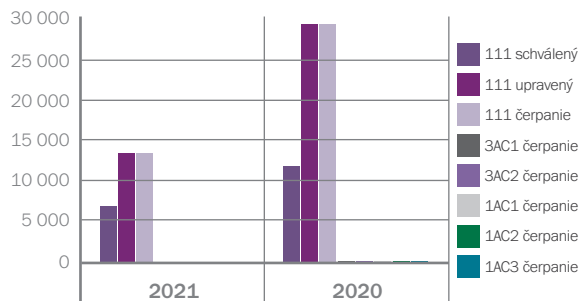
Category 640 - Current Transfers: For 2022, a budget of € 14 000,00 has been allocated in Category 640 Current Transfers. The approved appropriation was adjusted by budget measures – increased to a final amount of € 33,552.66 during 2022. The spent amount of € 33,552.66 represents 100.00 % for the period under review, with the spending including the payment of the annual membership fee to the international organisation (EJTN) in the amount of € 8,800.00, the expenses used for sickness benefits for staff in the amount of € 7,562.79 and the cost of the payment of the financial allowance for catering for staff in the amount of € 17,189.87. This increase was due to changes in the payment of the staff catering allowance and the non-provision of meal vouchers during 2022. The increase in sickness benefits paid was associated with higher staff sickness during 2022 and a change in sickness benefit payments due to COVID-19 compared to the previous year.

Due to the implementation of the projects and the related spending of funds, the 2022 expenditure on other resources under Category 640 was as follows:

- Resource 1AC1 amounting to € 30.15
- Resource 1AC2 amounting to € 5.30
- Resource 1AC3 amounting to € 8.01

(Project Development of the System of Specialized Education of Judges and Judicial Staff under the Operational Programme Efficient Public Administration)

Kategória 640 Bežné transfery

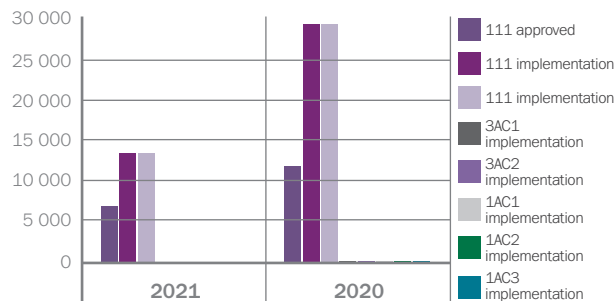


Kategória 700 – kapitálové výdavky: Pre obdobie roku 2022 boli Justičnej akadémii Slovenskej republiky pridelené rozpočtové prostriedky v celkovej sume 154 042,36 €, rozpočtovým opatrením upravené – znížené na celkovú sumu 151 946,68 €. V priebehu roka boli rozpočtové prostriedky pridelené piatimi rozpočtovými opatreniami. V prvom kvartáli boli akadémii na programovej štruktúre OEK zabezpečenie pridelené prostriedky na nákup nového servera do sídla akadémie v Pezinku v hodnote 4 627,00 €. Ďalšie rozpočtové prostriedky boli určené na nákup úžitkového motorového vozidla v hodnote 51 996,00 € ako náhrady za úžitkového motorového vozidla vyradené z majetku akadémie v úvode roka 2022. V treťom kvartáli boli pridelené finančné prostriedky použité na nákup a inštaláciu klimatizačných jednotiek pre potreby vzdelávania v sídle Justičnej akadémie Slovenskej republiky v sume 17 415,36 €. Najdôležitejšou kapitálovou investíciou v roku 2022 bol však nákup hybridnej techniky pre vzdelávanie do obidvoch prevádzok akadémie na programovej štruktúre OEK v celkovej sume 45 988,32 €. Koncom roka 2022 boli posledné pridelené kapitálové rozpočtové prostriedky využité na nákup malotraktora pre potreby Detašovaného pracoviska Justičnej akadémie v Omšeni v hodnote 31 920,00 €.

Poskytovanie relaxačných služieb Detašovaného pracoviska Justičnej akadémie v Omšeni: Justičná akadémia Slovenskej republiky poskytovala opätovne aj v roku 2022 doplnkové služby, ktorými sú relaxačné služby. Predmetné služby poskytuje Justičná akadémia Slovenskej republiky v súlade s § 3 ods. 9 zákona o Justičnej akadémii a o zmene a doplnení niektorých zákonov pre cieľovú skupinu, účastníkov aktivít, ktoré organizujú partnerské organizácie akadémie zo Slovenska a zo zahraničia, súdy alebo Inštitút vzdelávania Ministerstva spravodlivosti SR pre účastníkov rekreácií v rozsahu a za cenu určenú Inštrukciou Ministerstva spravodlivosti SR 3/2015 č. 37501/2015/23-15303 o podmienkach poskytovania stravovacích, ubytovacích a ďalších služieb a preventívnej rehabilitácie sudcov zo dňa 11. 02. 2015 v znení neskorších dodatkov.

Výrazný pokles poskytovaných služieb v porovnaní s rokom 2021 súvisí s obmedzeniami a opatreniami, ktoré sa týkali organizovania podujatí prezenčnou formou v Detašovanom pracovisku Justičnej

Category 640 - Current Transfers



Category 700 – Capital Expenditure: For the period 2022, the Judicial Academy of the Slovak Republic was allocated budget appropriations in the total amount of € 154,042.36, adjusted by a budgetary measure - reduced to the total amount of € 151,946.68. During the year, appropriations were allocated by five budget measures. In Q1, the Academy was allocated funds for the purchase of a new server for the Academy's headquarters in Pezinok in the amount of € 4,627.00 on the OEK security programme structure. A further appropriation was made for the purchase of a utility motor vehicle in the amount of € 51,996.00 as a replacement for the utility motor vehicle retired from the Academy's assets in early 2022. In Q3, the appropriations were used for the purchase and installation of air conditioning units for training purposes at the headquarters of the Judicial Academy of the Slovak Republic in the amount of € 17,415.36. The most important capital expenditure in 2022, however, was the purchase of hybrid technology for education for both of the Academy's sites under OEK programme structure, totalling € 45,988.32. At the end of 2022, the last capital appropriation was used for the purchase of a small tractor for the needs of the Training Facility of the Judicial Academy in Omšenie in the amount of € 31,920.00.

Provision of relaxation services at the Training Facility of the Judicial Academy in Omšenie: The Judicial Academy of the Slovak Republic provided additional services, i.e. relaxation services, again in 2022. The said services are provided by the Judicial Academy of the Slovak Republic in accordance with § 3(9) of the Act on the Judicial Academy and on Amendments to Certain Acts to the target group, to participants in activities organized by partner organizations of the Academy from Slovakia and abroad, courts or the Institute of Education of the Ministry of Justice of the Slovak Republic to recreational participants within the scope and at the rate set forth in Instruction of the Ministry of Justice of the Slovak Republic 3/2015 no. 37501/2015/23-15303 on the Terms and Conditions of Provision of Catering, Accommodation and Other Services and Preventive Rehabilitation to Judges dated 11 February 2015 as amended.

The significant decrease in the services provided compared to 2021 is related to the restrictions and measures related to the organization

akadémie Slovenskej republiky v Omšeni po väčšinu roka 2022, ako je uvedené vyššie v texte, ako aj s realizáciou opatrenia na zníženie spotreby energií vo verejných budovách uplatňovaným v zmysle Uznesenia vlády Slovenskej republiky č. 602/2022 z 28.9.2022. Podrobný rozpis, poskytnutý rozsah, ako aj porovnanie relaxačných služieb s rokom 2021 sú uvedené v tabuľke:

of events in the Training Facility of the Judicial Academy of the Slovak Republic in Omšenie for most of 2022, as mentioned above, as well as to the implementation of the measure to reduce energy consumption in public buildings applied in accordance with the Resolution of the Government of the Slovak Republic No. 602/2022 of 28 September 2022.

	2021	2020	2021	2020	2021	2020	2021	2020	2021	2020
Január		3,00		4,00		37,00		50,00		6,00
Január IV MSSR		-		-		-		-		-
Február		2,00		13,00		35,00		36,00		45,00
Február IV MSSR		-		-		-		-		-
Marec		-		3,00		8,00		8,00		4,00
Marec IV MSSR		-		-				-		-
Apríl		-		-				-		-
Apríl IV MSSR		-		-				-		-
Máj		-		-				-		-
Máj IV MSSR		-		-				-		-
Jún		-		-	5,00			-		-
Jún IV MSSR		-		-				-		-
Júl		3,00		2,00	8,00	8,00		1,00	12,00	10,00
Júl IV MSSR		19,00	34,00	63,00		4,00		8,00	89,00	161,00
August					1,00			2,00		
August IV MSSR		23,00		46,00					20,00	84,00
September	1,00		8,00		9,00		11,00		8,00	
September IV MSSR										
Október			1,00				8,00		3,00	
Október IV MSSR										
November										
November IV MSSR										
December										
December IV MSSR										
SPOLU za rok: Together in a year:	1,00	50,00	43,00	131,00	23,00	92,00	19,00	105,00	132,00	310,00

V porovnaní s rokom 2021 naďalej možno badať výrazný pokles poskytovaných služieb, čo súvisí s neposkytovaním vzdelávacích aktivít a obmedzenou činnosťou v Detašovanom pracovisku Justičnej akadémie Slovenskej republiky v Omšeni na vzdelávacie účely.

Compared to 2021, there is still a significant decline in the services provided, which is related to the lack of in-person training activities and limited training activity at the Training Facility of the Judicial Academy of the Slovak Republic in Omšenie.

A detailed breakdown, the scope provided, as well as a comparison of the relaxation services with 2021 are shown in the chart:

2021	2020	2021	2020	2021	2020	2021	2020	2021	2020	2021	2020
										-	100,00
										-	-
										-	131,00
										-	-
	1,00									-	24,00
										-	-
										-	-
										-	-
										-	-
										-	-
										5,00	-
										-	-
										20,00	24,00
										123,00	255,00
										1,00	2,00
										20,00	153,00
										37,00	-
										-	-
										12,00	-
										-	-
										-	-
	-									-	-
	1,00									-	1,00
										-	-
										-	-
-	2,00	-	-	-	-	-	-	-	-	218,00	690,00

LEGENDA:			
Vířivá vaňa	30 minút	Sauna	30 minút
Kanadská vaňa	30 minút	Bazén	60 minút
Masáž	20 minút	Fittnes	60 minút
		Stolný tenis	60 minút

LEGEND:			
Whirlpool	30 minutes	Sauna	30 minutes
Hot tub	30 minutes	Pool	60 minutes
Massage	20 minutes	Fittnes	60 minutes
		Table tennis	60 minutes

PLNENIE POČTU ZAMESTNANCOV V ROKU 2022

Schválený počet: 33 zamestnancov + 6 zamestnancov pre potreby implementácie projektu z Operačného programu Efektívna verejná správa pod názvom: Rozvoj systému vzdelávania sudcov a justičných zamestnancov.

Fyzický počet: 29 zamestnancov

Priemerný evidenčný počet zamestnancov vo fyzických osobách za rok 2022: 30,583 zamestnancov.

V roku 2022 bolo uzatvorených 315 dohôd z toho:

- 258 dohôd o vykonaní práce,
- 2 dohody o pracovnej činnosti,
- 55 autorských dohôd,

celkovo v rozsahu **3 574,5 odpracovaných hodín** s externými členmi pedagogického zboru, lektormi vzdelávacích podujatí pre zabezpečenie lektorskej činnosti na základe schváleného študijného plánu pre rok 2022, skúšobnými komisármi pri odbornej justičnej skúške a ostatnými zamestnancami.

1. Delenie zamestnancov podľa veku a pohlavia – stav k 31.12.2022:

Vek	Muži	Ženy	Celkom	Percento
do 35 r.	1	2	3	10,34
36 – 45 r.	4	5	9	31,03
46 - 60 r.	5	9	14	48,28
nad 60 r.	1	2	3	10,35
Celkom	11	18	29	100
Percento	37,93	62,7	100	

2022 STAFF NUMBER

Approved number: 33 employees + 6 employees for the needs of implementation of the project from the Operational Programme Efficient Public Administration under the title: Development of the System of Training of Judges and Judicial Staff.

Actual number: 29 employees

Average FTE number in 2022: 30.583 FTEs.

In 2022, 315 agreements were concluded of which:

- 258 work performance agreements,
- 2 work activity agreements,
- 55 copyright agreements,

totalling to **3,574.5 hours worked** with external members of the teaching staff, lecturers of training events for the provision of lecturing activities based on the approved 2022 curriculum, examiners for the Professional Judicial Examination and other employees.

1. Employee statistics by age and sex – as of 31/12/2022:

Age	Men	Women	Total	Percentage
up to 35 y.	1	2	3	10.34
36 – 45 y.	4	5	9	31.03
46 - 60 y.	5	9	14	48.28
over 60 y.	1	2	3	10.35
Total	11	18	29	100
Percentage	37.93	62.7	100	

2. Delenie zamestnancov podľa vzdelania a pohlavia
– stav k 31.12.2022:

Dosiahnuté vzdelanie	Muži	Ženy	Celkom	Percento
Stredné odborné bez mat.	3	3	6	20,69
Stredné odborné s mat.	2	8	10	34,48
Vysokoškolské I. stupňa	0	1	1	3,45
Vysokoškolské II. stupňa	5	5	10	34,48
Vysokoškolské III. stupňa	1	1	2	6,9
Celkom	11	18	29	100

3. Trvanie pracovného pomeru zamestnancov v roku 2022:

Doba trvania	Počet	Percento
do 5 rokov	11	37,93
do 10 rokov	11	37,93
do 15 rokov	7	24,14
Celkom	29	100

2. Employee statistics by education and sex
– as of 31/12/2022:

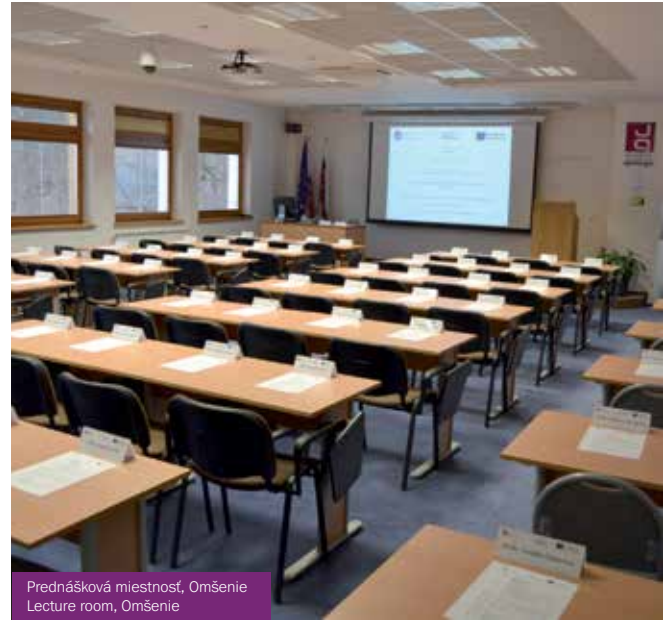
Education attained	Men	Women	Total	Percentage
Secondary vocational without sec. school-leaving exam.	3	3	6	20.69
Secondary vocational with sec. school-leaving exam.	2	8	10	34.48
Undergraduate university education	0	1	1	3.45
Graduate university education	5	5	10	34.48
Post-graduate university education	1	1	2	6.9
Total	11	18	29	100

3. Duration of employment in 2022:

Duration	Number	Percentage
Under 5 years	11	37.93
Up to 10 years	11	37.93
Up to 15 years	7	24.14
Total	29	100



Detašované pracovisko Akadémie, Omšenie
Detached centre of the Judicial Academy, Omšenie



Prednášková miestnosť, Omšenie
Lecture room, Omšenie



Detašované pracovisko Akadémie, Omšenie
Detached centre of the Judicial Academy, Omšenie



Prednášková miestnosť, Omšenie
Lecture room, Omšenie



Prednášková miestnosť, Pezinok
Lecture room, Pezinok



Justičná akadémia Slovenskej republiky, Pezinok
Judicial Academy of the Slovak Republic, Pezinok



Rokovacia miestnosť, Pezinok
Meeting room, Pezinok



Prednášková miestnosť, Pezinok
Lecture room, Pezinok



Justičná akadémia

Slovenskej republiky

